TIDENDE

Nr. 50. Tacoma, Wn., Lördag den 11. December 1897. 8. Aarg.

Pacific-Kysten.

Washington.

A. Hansen & Søn i Cheney har med en Maskine tærsket 90,450 Bushels Hvede ihøst.

Til Oldermand i Ritzville er valgt Hans Thomsen, i Rockford Fred Ericksen og i Everett Nels O. Olsen.

Forleden Nat blev der begaaet Indbrud i H. H. Fatlands Butik i Winlock. Tyvene tog kun nogle faa Klædningsstykker.

Fra Cheney meldes, at Difterit igjen har brudt ud. Man mente at have faaet Bugt med Sygdommen, men to af N. M. Petersons Børn har den nu.

Claim No. 1 i Red Mountain er af Larson & Greenough solgt til et engelsk Syndikat for $200,000, hvoraf $50,000 kontant og Resten i Afdrag i to Aar.

Theodor Nelson, en Arbeider ved West & Slade Mill Co's Sagbrug i Aberdeen, fik forleden sin høire Fod saa slemt beskadiget, at den maatte amputeres.

The Northern Pacific Coal Co. har saa manges Ordres, at det ikke er muligt at udfylde dem, endskjønt der arbeides over sædvanlig Tid. Kompaniet vil sætte 100 Mand mere i Arbeide saa snart som muligt.

Stanwood Co-operative Creamery fabrikerede 7777 Pund Smør i Oktober, hvilket indbragte $1881.00. Farmerne fik $1362.27 for 6487 Pund Smør. Lønninger og andre Udgifter beløb sig til $419.54. Dette Meieri eies omtrent udelukkende af norske Farmere.

Joseph Kildal fra Whatcom, som for en Tid siden reiste til Østen med en Jernbanevogn fersk, saltet og røget Fisk, skal have oprettet en Fiskeforretning i Minneapolis og tjent særdeles tilfredsstillende der-Han importerer fremdeles Fisk fra Puget Sound til sin Forretning.

Charles Larson i Chehalis, 27 Aar gammel, døde forleden af et Saar foraarsaget ved, at en Pistol tilfældigvis gik af. Han efterlader sig en Enke. Begravelsen blev holdt under Overopsyn af Foreningen „Woodmen of the World", hvoraf han var Medlem. Han var livsforsikret for $2000.

Apotheker Truelsen i Puyallup mistede forleden Dag $2000 i Værdipapirer. De mange Indbrud rundt omkring var Aarsag til, at Mr. Truelsen havde ladet sit Pengeskab staa ulaast, for at det ikke skulde blive sprængt. Tyvene tog dog Værdipapirerne af Skabet, da de omsider visiterede Apotheket.

Politimester Michaels i Chehalis forsøger at befri Byen for alle de Landstrygere, som i Flok og Følge søger did; de maa enten forlade Byen inden Mørkets Frembrud eller finde sig i at blive sat fast uden Mad. Desuden vil enhver, som bliver grebet i at bede om Penge, blive arresteret for Betleri.

Detektiv Michael T. Powers, Kapt. G. M. Wheeler og Forenede Staters Deputy Marshal I. S. Davison er hjemkomne efter at have undersøgt Falskmynteren L. O. Lander's Eiendom paa Vashon-Øen. Efter deres Udsagn har han ikke drevet nogen vidtløftig Forretning; de fandt kun et tarveligt Udstyr til Forfærdigelse af Femcenter og 25 Cents Stykker; men til deres store Forundring opdagede de 21 Sølvskeer, hvoraf en bar Mærket „P. B." Bill Wilkins, som for et Aars Tid siden blev arresteret for Falskmynteri i Vancouver, Wash., men blev løsladt af Mangel paa Beviser, har boet hos Landers, der formodentlig gjennem hans Paavirkning er kommet paa gale Veie. Landers er en gammel Mand og synes at være meget frygtet af Øens Beboere, der undslog sig for at give Oplysninger om ham.

Guvernør Rogers har udstedt et Cirkulære om at holde en Fiskeri-Konvention i Tacoma den 22de December. Alle Personer interesseret i Fiskerierne anmodes om at deltage. Hensigten er at skaffe Midler nok, saa Staten Washington kan blive vel repræsenteret ved den den nationale Fiskerikongres i Tampa, Florida, den 19de Januar 1898.

Guvernør Rogers giver følgende Oplysninger til Landsøgere, nemlig at godt Regjeringsland kan erholdes mellem Grays Harbor og Fuca-Strædet. Folk, som kommer derfra, meddeler, at Landet er ganske let at rydde. I Løbet af Vinteren kan der ryddes saa meget Land, at det er tilstrækkeligt til at underholde en Familje. Jordbundet er nemlig vel skikket for Landbrug. Man kommer lettest did ved først at begive sig til Aberdeen og saa videre mod Nord. — Guvernøren er ikke paalideligt underrettet, idet der ikke er noget frit Land undtagen i Clallam County.

Seattle.

Liget af en Mand blev forleden fundet nær Kerry's Sagbrug af J. A. Stillman. Det viste sig at være Liget af Chris. Poulsen, som forsvandt den 29de November.

Det midlertidige Arbeide paa Moran Bros.' $1,000,000 Kontrakt med The Yukon Company for Bygning af 12 Floddampbaade, 24 Pramme og 2 Slæbebaade feregaar fremdeles. Allerede for flere Uger siden paabegyndtes Arbeidet paa Maskinerne, og næste Uge vil man begynde Arbeidet paa Skrogene og alt Trærbeide.

Charles H. Baker af Merchants National Bank, Søn af Præsidenten for Chicago Board of Trade, W. T. Baker, har kjøbt Snoqualmie Vandfald og desuden flere hundrede Acres af det omkringliggende Land. Mr. Baker mener at kunne forsyne baade Tacoma og Seattle med elektrisk Kraft allerede i September 1898. Snoqualmie Vandfald er 268 Fod høit og vil afgive 32,000 Hestekræfter.

Forleden Nat opdagedes en Mand flydende i Vandet ved Foden af Madison St. Han blev straks bragt til Politistationen, hvor man forsøgte at bringe ham tillive. Han blev senere bragt til Providence Hospital. Sidste Rapport lyder, at han levede men var bevidtløs. I en af hans Lommer fandtes et Brev til Poul Lindgaard, Trondhjem, Norge, undertegnet Poul Christian Lindgaard.

Seks af Byens Fanger tilbringer Dagen med Arbeide paa en 10 Acres Landstrækning, som Byen eier ude ved Lake Washington Pumpestation. Dette er første Gang i mange Aar, at Fangerne har maattet arbeide. Politiet havde et svare Stræv med at faa dem lænket sammen, idet de gjorde saa megen Modstand, at de tilslut maatte bæres ud i Vognen, og afsted bar det under Bevogtning af to Politibetjente. Skandinaverne var repræsenteret af følgende Størrelser: Nels Gundersen, W. Morstrøm og C. Christophersen.

Moran Bros. Company i Philadelphia, som har et Skibsbyggeri i Seattle, averterer i *Post-Intelligencer* efter dygtige Mekanikere, som er øvet i Konstruktion af Floddampskibe, til at bygge 14 Dampbaade og 24 Pramme for The Yukon Co., for hvilket Andrew Burleigh er President. Alle disse Skibe skal være færdige for Trafiken paa Yukonfloden næste Vaar. Der loves stadigt Arbeide og en Løn af 35 Cents pr. Time. Endvidere loves fri Befordring fra Seattle til Klondike for et bestemt Antal af de dygtigste Mekanikere, som vil forblive i deres Emploi til alt Arbeide er fuldstændig færdigt. Man maa henvende sig i egen Person paa Kompaniets Kontor i Seattle og medbringe Anbefalinger. — Moran Bros. emploierer nu 350 Mand, men vil give Arbeide til 350—400 saa snart som dygtige Mænd melder sig.

Oregon.

Fra Astoria skrives: Under en svær Taage var Dampskibet *Columbia* saa uheldig at støde paa Union Fishermen's Cannery og ødelagde omtrent 20 Fod af Varehuset, saa omtrent 1000 Kasser Laks faldt i Elven. Tabet for Canneriet er omtrent $5000 paa Varer og $300 paa Bygningen. Dampbaaden tog ingen Skade.

Alaska.

De to nye Dampbaade for Alaska Ruten, der nylig er kjøbt af The Pacific Coast Steamship Co., i New York, er *Cottage City* 2000 Tons og *Curacoa* 1503 Tons. Den sidste er allerede paa Veien til San Francisco.

Det antages at mellem 50,000 og 300,000 Mennesker vil reise til Alaska til Vaaren, og at flere Smaabyer vil springe op langs Yukon Floden og ved de forskjellige Pas. Aaret 1898 kommer nok til at blive et af de bedste herude paa Kysten.

Dampskibet *Corona* medbringer Meddelelse om en Eiendomsstrid i Skaguay, foraarsaget ved at et Tacoma Kompani vilde bygge en „Tramway". Under Striden var en Mand ved Navn Peterson saa uheldig at skyde sig selv og det er usikkert om han kommer sig. Ingen anden kom tilskade.

Da Tiden stunder til, at Folk tænker sig til Alaska, vilde det kanske ikke være af Veien at give den uerfarne Miner nogle gode Raad. Vi vil ikke som „Punch" sige „gaa ikke", men derimod: tænk ikke paa at gaa, uden en fuldstændig Udrustning og Midler nok til at komme tilbage igjen. Der er mange Skuffelser ivente. Klimatet er haardt, saa mange, selv om Arbeide kan opdrives, ser sig nødt til at drage hjem, før Vinteren sætter ind.

Vil der være noget vundet ved at benytte den ny Tougbane fra Dyea eller Skaguay til Toppen af Fjeldene; derom er delte Meninger. En erfaren Miner, som har været der, siger: Hvis en Mand vil bære sin Proviant over samme Strækning som Tougbanen gaar, da kan han dermed spare $12 pr. Dag, hvad der er sparet er fortjent. Hele Forskjellen er, at Vedkommende maa arbeide nok saa haardt for at føre sine Varer frem. Men i Betragtning af Omkostningerne bliver han vel betalt for sit Arbeide, og de 4 Dage det staar paa, spiller ingen Rolle, da man alligevel faar ‚plenty' Tid at ligge ved Lake Linderman og vente paa Isens Opbrud, hvad enten man reiser i Marts eller April.

Tæring absolut helbredet.

Mr. R. B. Greeve, Kjøbmand i Chilhowie, Va., bevidner, at han havde Tæring, var opgivet som uhelbredelig, søgte al medicinsk Behandling, som Penge kunde erholde, prøvede alle Hostemidler, han havde hørt om, men fik ingen Lindring; tilbragte mange Nætter siddende paa en Stol; blev overtalt til at prøve Dr. King's New Discovery og blev helbredet ved Brugen af to Flasker. Har i de sidste tre Aar passet sin Forretning og siger, at Dr. King's New Discovery er det bedste Lægemiddel nogensinde tilberedt, da det har gjort saa meget for ham og ogsaa for andre i hans Kreds. Dr. King's New Discovery er garanteret for Hoste, Forkjølelse og Tæring. Den svigter ikke. Prøveflasker frit hos Stewart & Holmes Drug Co.

Valgene i Norge.

Den 11te November fandt det afgjørende Valg Sted. Nedenæs Amt skulde afgjøre, om Venstre skulde naa det Flertal, der er nødvendigt for at gjennemføre almindelig Stemmeret og andre Forfatningsreformer.

Og Nedenæs har fulgt Aarets Valgtradition og er gaaet fra Høire til Venstre.

Med disse 4 Pladser har Venstre nu 77 og har saaledes 1 og ⅔ Majoritet.

Efter senere Meddelelser har Venstre ogsaa seiret i Skien (1 Repræsentant) og har nu 78 Stemmer i Storthinget — eller 2 Stemmer over ⅔ Majoritet. Valget er utvivlsomt den vigtigste politiske Begivenhed siden 1814.

Udfaldet ventedes i Kristiania med umaadelig Spænding. Udenfor Bladenes Kontorer var der uafbrudt samlet Tusinder af Mennesker, og Venstrebladene blev formeligt stormede med Forespørgsler om Resultatet.

Udfaldet hilstes med en endeløs Jubel og med Afsyngelsen af „Ja vi elsker—". Store Menneskeskarer drog gjennem Gaderne; den ganske By var paa Benene. Og det samme meldes fra Arendal, Skien—hvor Venstre havde 200 Stemmers Overvægt — og Drammen.

Smaa Sörövere i Victoria.

Forbrydelser blandt Ungdommen synes at gaa som en Epidemi i Victoria. De fleste Sager, som i de sidste Dage har været oppe i Politiretten er unge Gutters. Mandskabet paa den berygtede Slup „Swan" som ligger for Anker ved Mundingen af St. Lawrencefloden bestaar af 9 Unggutter, og i hvilken Hensigt de har istandsat Skibet kan man kun gjætte sig til. Maaske det var for at røve det næste Skib, som kom med Guld fra Yukon, eller kanske for at forsøge at finde Cocos Øens skjulte Skatte. Politiet mistænkte nogle af denne Bande for at have taget Capt. Babbington's Seil. En af Smaagutterne tilstod ganske rigtig for Retten, at han var en Hjælper paa "Svanen" og at det var efter Kapteinens Ordre, at de havde bemægtiget sig Seilet. Disse „Sea puppies" udvalgte sin Kaptein paa en erfaren Sørøvermaade, og havde ogsaa første og anden Styrmand. Kapteinen er under Laas og Lukke og han vil — hvis ikke Kammeraterne udtænker en Plan for at faa ham løs—have til at møde for Retten.

Ifølge de sidste Meddelelser fra Dawson City er følgende Priser gangbare for Fornødenhedsartikler. Fersk Oksekjød $1 pr. Pund for Fremparten, $1.25 pr. Pund for Bagparten. Faarekjød $1.25 pr. Pund. Stearinlys $1 pr. Stykke. Forværksfrakker $25 pr. Stykke. Moccasiner fra $5 til $10 pr. Par. Smaa Vinduer med 6 smaa Ruder fra $25 sil $50. Laas $20; Jernblik Ovne $40, Slæder $25. Ved pr. Cord $30. Heste $500, sælges til Hundeføde for 75 Cents pr. Pund. Hunde $150 pr. Stk.

L. P. Larsen, Motorneer paa Central Traction Linerne i Sioux City, Iowa, sagsøger Illinois Ceutral Jernbanen for $1927 fordi han kom forsent til sin Søsters Begravelse i Moline, Iowa, den 30. August. Larsen siger, at Agenter havde fortalt bam, at det vilde tage blot 12 Timer fra Sioux City to Moline, medens der medgik 36 Timer, og som en Følge deraf kom han ikke frem tidsnok til Begravelsen.

Fra Stockholm meldes, at Guld ogsaa er fundet i Matila Fjeldene, 7 Mil nordenfor Øvre Tornea, ved den nordligste Ende af den Botniske Bugt.

Mr. Hammersburg blev af Retten ten tilkjendt $2000 i Skadeserstatning af St. Paul & Tacoma Lumber Co.

Et stort Udvalg af PARFUMERIER erholdes til billige Priser paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tac. Ave., Cor. 11th St.

Udlandet.

Frankrig har sendt tre af sine største Krigsskibe til Kina.

Den tyrkiske Legation i Washington har modtaget følgende Telegram fra Konstantinople: „Fredsbetingelserne er nu undertegnede.

Kina har maattet indrømme Tyskland en Kulstation paa Farmosa. Med andre Ord: Tyskland faar nu en Krigshavn i Kina.

Soudan. Chang Koayan, den kinesiske General, som havde Kommandoen over Befæstningen Kiao Chou bay, og som overgav sig uden at fyre et Skud, er dømt til Døden af det kinesiske Krigsraad.

Pave Leos Helbred er for Tiden ikke saa god som vanlig. Hans Læge har forbudt ham at deltage i nogen anstrængende Embedsforretning. Derfor er Festen, som skulde finde Sted i Anledning af den 60. Messe for Leo XIII opgivet.

Fra Antwerpen meldes, at det norske Barkskib „Adele og Sabine" Kapt. Vilund fra Brunswick, Ga., bestemt for Rotterdam, stødte paa Grund Coco-Sur-Mer. Skibet er fuldstændigt ødelagt, og Ligene af 4 af Mandskabet er fundne. Resten af Mandskabet haaber man er i god Behold.

Fra Berlin meldes: Naar den tyske Forstærkning bestaaende af fire Marinekompanier, (ialt 23 Officerer og 1200 Mand) og et Kompani af Sø-Artilleri, ankommer til Kiao Chaw Bugten, Kina, vil den samlede tyske Krigsstyrke der tælle 4,556 Mand, det største Korps Tyskland nogensinde har sendt udenfor europæiske Farvande.

Kaptein Gen. Blanco har telegraferet Regjeringen, at han agter at oprette et frivilligt Regiment af Hvide og Negre. Han begjærer i dette Øiemed 4 Millioner Pesetas om Maaneden. Han tror, at Krigen vil kunne afsluttes af den lokale Regjering, om de havde et saadant Frikorps. Krigen skal nu være indskrænket til den østlige Del af Kube.

Den Report, at den russiske Regjering kjøber store Forraad af Ammunition forholder sig fuldstændig rigtigt. Dodge, Sweeney & Co, i San Francisco har modtaget Telegram fra Vladivostock om at gjøre Bud paa 1200 Tons Fødevarer for den russiske Arme. Reisende fra Asien beretter, at Garnisonen i Vladivostock stadig bliver forstærket. Eftersom Japan ogsaa ruster sig, frygter man for Kamp mellem de to Magter allerede næste Sommer.

Det benægtes, at andre europæiske Tropper har trængt ind i Kiao Chaws Havn for at bevogte Tysklands Fremgangsmaade der. Admiral Diedrich vilde paa det bestemteste modsætte sig et saadant Forsøg. „Kølnische Zeitung" mener, at Expeditionen har to Hensigter. Først Missionærernes Gjenopreisning og derefter at erholde Besiddelse af Kiao Chau som Betaling for visse Tjenester Kina modtog af Tyskland under Fredslutningen med Japan. Det synes unødvendig at tage Hensyn til England, da den har sine Interesser andre Steder, medens Japan knapt vil modsætte sig Forening af Tyskland, Rusland og Frankrig.

Bucklen's Arnica Salve.

Den bedste Salve i Verden for Flænger, Stød, Saar, Raadsaar, Flaad, Udslet, sprukne Hænder, Frostbylder, Ligtorne og alle Hududbrud og kurerer Laad, ellers forlanges ingen Betaling. Den er garanteret at give fuldstændig Tilfredshed, i modsat Tilfælde tilbagebetales Pengene. Pris 25 Cents pr. Æske. For Salg i Stewart & Holmes Drug Store.

Staterne.

Som Tegn paa gode Tider meldes fra Sharon, Pa., at 700 Arbeidere ved Smelteovnen i Sharon og Sharpsville har faaet deres Løn forhøiet med 20 og 30 pCt.

Colorado er den Stat, som producerer mest Guld. Den endog overgaar Californien. I 1797 produceredes Guld til en Værdi af $22,000,000 og desuden Sølv, Bly, Kobber og Jern for omkring $20,000,000.

Paa C. Rasmussens Forlagshandel er udkommet: „De Sidste af Phønicierne", den koster kun 15 Cents. Bogen er interessant og omhandler hvorledes Charles Astor finder Phønicierne i Colorada Bjergene.

Jens Petersen i Boston advarer Landsmænd mod en vis Johannes Jensen, som muligens i nærmeste Fremtid vil dukke op i Vesten. Han siger, Jensen er en Bedrager og efterlod to Børn og megen Gjæld i Bostsn.

Rasmus Hansen af den danske Koloni ved Cape Scott, Vancouver Øen opholder sig i disse Dage i Østen for at vække Interesse for Kolonien, og haaber derved at faa flere Danskere til at slutte sig til dem. Mr. Hansen er en paalidelig og velkjendt Mand ved Puget Sound.

Marinedepartementet har modtaget Underretning om, at Ruslands Krigsflaade skal forstærkes med to nye Torpedobaade, som vil blive de hurtigste i Verden, idet de vil kunne gjøre 38 Knob i Timen, muligens 40. Denne store Hurtighed udfordrer meget større Kraft, end som kan opdrives med almindelige Dampmaskiner, saa Baadene skal drives med Damp-Turbiner, som har fire særskilte Axler med tre Propeller paa hver Axel.

Presidentens Budskab.

President McKinley's Budskab indleveredes til Kongressen i Mandags, og var et særdeles udførligt og vel begrundet Dokument. Presidenten fandt trods den amerikanske Nations Følelser, at Kuba maatte lades ene; men at Spanien enten maatte opgive denne Provinds snart, eller ogsaa finde sig i, at De Forenede Stater anerkjender Kubas Independence. Presidenten er inde for, at Hawaii anektéres. Handelsmarinen bør opmuntres. Landlove for Alaska anbefales at oprettes til Fordel for Settlere osv, Hjælp til Minerne langs Yukonfloden. Forøgelse af Marinen og flere nye Tørdokke for Krigsskibe paa Pacific Kysten, og flere andre nyttige Spørgsmaal. Gjennemgaaende er Folket tilfreds med Præsidentens Redegjørelser og Anbefalinger. Kun lader Kubaspørgsmaalet til at mishage Masserne, der nu havde ventet, at Presidenten vilde taget en øieblikkelig Afgjørelse til Fordel for Kubanerne.

Naar en Del af Legemet ikke udfører det Arbeide, som Naturen har bestemt det til at udføre, bringer det hele Systemet i Ulave og ud af Harmoni. Sygdom i en Part af Legemet vil rimeligvis sprede sig til alle Legemets Dele. Naar Børn stiller en Række Mursten i Rad paa Kant, den ene bag ved den anden, vil hele Rækken falde omkuld blot ved at vælte en af dem. Dette er netop hvad der sker med Systemet, naar Maven er i Uorden. Forstoppelse bevirker Forstyrrelse i hele Kroppen — indvirker skadeligt paa Leveren, Nyrerne og Maven. Det gjør, at skadelige Substanser bibeholdes i Kroppen, og da disse Substanser ikke kan skaffes bort, gaar de over i Blodet, og Blodet fører dem omkring i hele Legemet. Dette bevirker igjen Mathed, Træthed, daarlig Aande og en ubehagelig Smag i Munden, fylder Maven op med Gasarter, hvoraf følger Opstød, giver Sur Mave, Hjertebrynde og Hovedpine. De kan undgaa alt dette, thi Dr. Pierce's Pleasant Pellets kurerer Forstoppelse.

Send 21 Cents i 1-Cents Frimærker til Dr. R. V. Pierce, Buffalo, N. Y., for hans „Medical Adviser". Det er en Bog paa 1008 Sider, rigelig illustreret.

Tidende—

UDKOMMER

Hver Lördag Morgen

OG KOSTER

For 1 Aar med Præmie).............$1.50
For 1 Aar (uden Præmie)..............$1.00
Til Europa for 1 Aar (med Præmie)...$2.00
T l Europa for 1 Aar (uden Præmie)...$1.50

AVERTISSEMENTSPRIS:

$2.00 pr. Tomme pr. Maaned.
Locals 60c pr. Linie pr. Maaned.
Paa større Kontrakter gives Rabat.

ADRESSE:

„TIDENDE",
——Tacoma, Wash.

DIRK BLAAUW, Redaktør.

Tidende,

The Most Widely Circulating Organ Of The Scandinavians In The States Of Washington And Oregon, In Alaska And In British Columbia.

Entered at the post office at Tacoma as second class matter.

Er det ret at bortgive, hvad man ikke selv eier? De fleste rettænkende Mennesker vil utvivlsomt give et benægtende Svar og mange aabent og ærligt sætte det i Klasse med „fint Tyveri". Vi ser saa mange Slags Opfordringer til at yde Bidrag her og Bidrag der, hvor det i mere eller mindre Grad trænges. Hvor der er virkelig Nød, er det ethvert Menneskes første Pligt at yde efter Evne; men det Menneske, der vil gaa til en Butik og tage paa Kredit, vel vidende at der ingen Udsigt er til at betale derfor, en saadan Person begaar utvivlsomt Tyveri, og de, der opfordrer en Person til saadan Handling, er efter vore Begreber intet andet end Hælere. Man kan sige, at det er Gud velbehageligt at give, der følger Velsignelse med Gaven. Det kan under før nævnte Omstændigheder aldrig være Gud velbehageligt, at man stjæler med den ene Haand, hvad man giver med den anden, og istedetfor Velsignelse vil der følge Forbandelse, og den kommer allerede medens man lever. Enhver Person maa i saadan Handling følge sin Overbevisning og Samvittighed. Der er nok af paatrængende Mennesker, der ikke forsmaar Gaver, selv efter at de er overbevist om, at Giveren ingen Ret har, hverken for Gud eller Mennesker, til at give, hvad de ikke selv eier. Saalænge et Menneske staar i pekuniær Gjæld, da er det en saadan Persons første Pligt at opfylde sine Forpligtelser; har Vedkommende mere end til at betale Gjælden, endogsaa en rimelig Udsigt til, at der i hans eller hendes Favør er en Balance, da først kan der være Tale om at yde paa en ærlig Maade. Os forekommer det at være uærligt, naar ikke det Princip følges. Vi ved og har set Eksempler paa, at vor Opfatning ikke deles af andre, og det netop hvor man skulde tro, at Budet om „Du skal ikke stjæle" stadig fremholdes. Vi har ogsaa mødt Personer, der har talt om „Æresskillingen", det vil sige saameget, at der indbydes til Bryllup, *Surprise*-Selskaber og der ydes Presenter, som Giveren ikke har Raad til, — kanske Børnene ikke har Støvler paa Benene, Hustruen ikke anstændige Klæder; men ligefuldt skal der ydes, hvor Nøden i de fleste Tilfælde ikke er tilstede. Saadant er og vil blive en forkastelig Uskik, som fornuftige Mennesker ikke bør praktisere; lad saa Folk sige, hvad de vil, det er dog alt i alt bedre at have en god Samvittighed end en uærlig Æresskilling.

———

Pastor I. Tollefsen giver omsider en Redegjørelse over Forteelserne i Poulsbo, hans Stilling til Børnene og er villig til at give Slip paa Arbeidet, hvad Dag Korporationen ønsker det.

Den gamle Frase om „fordreiede" Beretninger, som stod i Bladene her paa Kysten, er atter et Bevis for, at Tollefsen vil kaste Stænk, hvor absolut Sandhed og Ret fremholdes. Der har ingen „fordreiede" Beretninger været i TIDENDE. Vor Reporter havde sine Øine og Øren fuldt aabne, og hvad der var fremholdt i vor Beretning var Sandhed og intet andet end Sandhed. Hvad vi har set i *Lutheraneren* af hvad der har stemt med vor Beretning, vil vi garantere er Fakta, selv om Pastoren har Mod nok til at kalde det „usandfærdige Beretninger"; det geraader ikke Pastoren til Ære at benytte slig „Vind". Vi har ladet os forlyde med, at den samlede Menighed i Poulsbo er villig til at stadfæste, at hvad der stod i TIDENDE var den nøgne Sandhed. Og Pastoren vil da vel ikke driste sig til at drive hele sin forrige Menighed til en Flok Løgnere?

Om Jørgensen siger Pastoren: „Han troede, Herren havde givet ham en Gave til at forstaa sig paa dybere Ting". Det var vel helst Pastoren selv, som opmuntrede ham i denne hans enfoldige Tro. Om Hegdal siges: „Der var nok flere Ting, som var haard at fordøie for Fornuften". De, der havde Fornuft, opsagde Præsten fra Menigheden, og de, der ingen Fornuft havde, maatte forlade samme Menighed. — Videre berettes, at „Hegdal var saa overvældet, at han faldt af Stolen og laa ganske stille kun gestikulerende med den ene Haand". Pastoren erindrer vistnok ikke dette. Hegdal sad i et andet Værelse og rystede, kom pludselig ind i Lokalet og lod sig falde paa Gulvet, uden engang at forsøge at sætte sig paa en Stol. — Jørgensen var Arrangør for Miss Torsrud, fik en Stol til at sidde paa, en anden for Benene og et Par til at slaa sine Næver i. Bladene har ikke nævnt et Ord om, at Jørgensen „har talt liggende"; det er Hjernespind fra Pastorens Side — de samme løse og tomme Udflugter. „Det var kun i et Tilfælde", siger Pastoren, „at en blev kaldt for Satan, en anden for Herrens Salvede — og TIDENDE sagde det var almindelig". Har Pastoren været tilstede overalt — allestedsnærværende? Men selv om slige Udtryk var benyttet kun en Gang, var det kanske ikke nok? Er det Pastorens Mening, at de bu de have været benyttet oftere for, som før udtrykt, at virke „eggende". Eller, som Pastoren indrømmer, at Jørgensen pegte paa Hegdal og sagde: „Der er Gud". At en Præst vil forsvare sligt — det er netop deri det stygge ligger, og det er netop det Pastoren ikke vil forstaa; det er netop derfor Menigheden ikke taalte saadan Styggedom mere, og jo før Pastoren begriber det, jo heldigere for ham selv og de Enfoldige, der følger. Dermed menes ikke de enfoldige i Troen, men de Mennesker, der blindt følger en Hyrde, som fører dem paa Afveie, og naar en Del af hans Hjord fandt, det bar galt afsted, burde det være et Varsel for denne Hyrde. — Endvidere siges: „Børnene har kun været en Gang tilstede ved de stormende Møder". Det er for det første en Gang for meget; desuden har Børnene ogsaa været tilstede ved flere mindre stormende Møder, der absolut maa virke skadeligt paa deres Fantasi.

Den skammeligste af Pastorens Beskyldninger, der grænser til Nederdrægtighed, er følgende: „Og villet tage Brødet ud af Børnenes Mund under Skin af, at de vilde Børnenes Vel". Vi beviste kun i vor Artikel, at Bestyreren ikke passede for sin Bestilling med Hensyn til Børnenes aandelige Opdragelse og fremholdt forøvrigt, at hvad det timelige angik var alt i den skjønneste Orden. Naar Pastoren derfor siger, at vi har forsøgt at tage Brødet fra Børnene, saa er det kun atter et Bevis for hans Uefterrettelighed. Hvis vi vilde svare i samme Smag, da vilde det lyde saaledes: „Denne Præst, der under Foregivende af at ville oprette en Barmhjertighedsanstalt, har siden 30. Mai 1893 op til Dato tigget og tigget til de forældreløse Børn, samtidig som han under Skin af at ville deres Vel sælger dem en Eiendom, der efter vor Mening ikke tilnærmelsesvis er værd, hvad Skjødet lyder paa, og til hvilken Eiendom der er anvendt fri Hjælp af Waisenhusbørnene og Betjeningen, ligesom der endelig er modtaget fuld og god Betaling for en Del af Børnene hver Maaned. Salgssummen lyder paa $5000". Se det vilde være ligesaa ondskabsfuldt som Pastorens Beskyldning om at tage Brødet fra Børnenes Mund. Og det staar kun til Rest at se, om en saadan Beskyldning vilde være retfærdig eller ei; indtil den Tid skal vi ikke udtale os nærmere derom, thi det maa Regnskaberne vise, hvis de kan blive undersøgt af den Komite, som dertil er valgt i Poulsbo. Pastoren siger tilslut, at han er villig til at opgive sin Stilling. Saavidt vi ved, havde han allerede i Direktionsmødet opgivet sin Stilling, da nævnte Artikel var skrevet. Hvorfor da komme med en slig Floskel?

Hvorledes en Barber og en Opvarter kom til Enighed.

„Flæsk og Bønner? Ja, Sir. Noget andet?"

„Nei".

Opvarteren i Restauranten paa Madison Street hentede det forlangte og sagde, idet han satte Maden foran den hungrige Gjæst:

„Ønsker De Kaffe?"

„Nei".

„Vor Kaffe er af den allerbedste".

„Brødet og Smørret gaar med Flæsket og Bønnerne, gjør det ikke?"

„Ja, naturligvis".

„Og dette Glas Vand?"

„Javist".

„Det er alt jeg ønsker".

„Vil De ikke forsøge en Kop af vor Chokolade?"

„Nei; dersom jeg ønsker noget mere, skal jeg forlange det".

Opvarteren trak sig tilbage, men indfandt sig straks efter igjen og spurgte:

„Skal jeg ikke bringe Dem noget af vor benfri Torsk? Det er den bedste i Landet".

„Nei".

„Heller ikke Kalkunsteg?"

„Jeg vil ikke have noget".

„Den er aldeles delikat".

„Ønsker den ikke".

„Men De vil bestemt synes om vor Oksesteg med brunede Poteter til".

„Hørte De ikke, at jeg sagde, jeg vilde forlange det, hvis jeg ønskede noget".

„Jo, min Herre".

Opvarteren trak sig igjen tilbage, men fornyede efter er Par Minuters Forløb Angrebet:

„Undskyld mig, min Herre, men De ser ud til at behøve en eller anden Slags Vildt. End om De forsøgte vore Snepper".

„Hør! Tror De ikke, jeg selv ved, hvad jeg vil have?"

„Jo naturligvis. Vore Snepper er ypperlige. Ethvert Menneske maa spise Vildt nu og da, thi det styrker Legemet".

„Jeg har allerede sagt, at jeg ikke vil have noget".

„Ja, min Herre. Harer er ikke gode paa denne Tid af Aaret, ellers vilde vi have dem".

„Jeg ønsker at spise i Fred og Ro. Vil De være saa venlig at bringe mig lidt mere Vand".

„Ja, meget gjerne. Skal jeg ikke bringe Dem lidt The?"

„Nei".

„Den er aldeles fortræffelig".

„Ønsker ingen".

„Den er meget god for enkelte Personer, da den styrker Systemet".

„Det er godt; men vil De ikke bringe mig lidt Vand?"

Opvarteren gik, men kom hurtig tilbage.

„Her er Vandet", sagde han, „men De vil sikkert synes bedre om vor Kaffe".

Gjæsten gav intet Svar.

„Skal jeg saa ikke bringe Dem en Kop Kaffe?"

„Naar jeg ønsker Kaffe eller noget andet, skal jeg lade Dem det vide".

„Har De nogensinde smagt vore stuvede Mushrooms?"

„Nei, det har jeg ikke, og jeg vil heller ikke smage dem".

„De behøver ikke at være bange for dem, thi de er ligefrem fortrinlige".

„Hør, ved De, at De er en utaalelig Plageaand?"

„Det haaber jeg ikke. Jeg forsøger blot at behandle Dem paa samme Maade, som De behandlede mig".

„Hvad mener De?"

„Har De ikke en Barberstue paa State Street?"

„Jo. Hvorfor det?"

„Og De har Stolen nærmest Hovedindgangen?"

„Det er ganske rigtigt".

„Godt. Forrige Lørdag blev jeg barberet af Dem. De forsøgte ogsaa at overtale mig til at lade mit Haar klippe. De mente endvidere, at jeg burde have en „shampoo" og noget styrkende for Haaret, f. Ex. „bay rum". De vilde ogsaa, at jeg skulde kjøbe Barberkop og Børste. De plagede mig uophørlig, saa jeg lovede mig selv, at hvis jeg fik Anledning dertil, skulde jeg plage Dem til Gjengjæld. Anledningen kom førend jeg ventede det, saa nu er vi kvit. Ikke sandt".

„Jeg agter at underrette Deres Principal om Deres uforskammede Opførsel".

„De burde helst lade være, thi tolv af Betjeningen her lader sig barbere hos Dem, og De vil da miste dem alle, — skal De allerede gaa? Godt, kom snart igjen, jeg skal da behandle Dem pent".

En værdifuld Bog til halv Pris.

„Blegen's Almanak og Haandbog for 1898" er udkommet med et meget værdifuldt og interessant Indhold. Foruden den norsk-danske Almanak, som udgives af Universiteterne i Kristiania og Kjøbenhavn (med Evangeliernes Tekst), indeholder Bogen nyttige og paalidelige Oplysninger om **Guldfelterne i Alaska,** Artikler om Hønsehold og Biskjøtsel, en fuldstændig Norsk-Dansk Kogebog. De Forenede Staters Landkontorer, den sædvanlige Journal for Indtægt og Udgift i Aarets Løb, det metriske System for Maal og Vægt, gode statitiske Opgaver og en Mangfoldighed af belærende Oplysninger af alle Slags. Boglade-Prisen er 40 Cents, men Bogen sendes frit til alle, som indsender sin Adresse og 20 Cents i Frimærker eller Sølvmynt til **J. Blegen,** Gen'l Passager-Agent, **144 La Salle St., Chicago.**

No-To-Bac for femti Cents.
Garanteres at helbrede Tobakslysten, gjør svage Mænd stærke, renser Blodet. 50c. $1. Faaes hos alle Apothekere.

Juletræspynt frit

Alle TIDENDES Læsere indbydes herved til at komme og beskue vort store Lager af nydeligt Legetöi passende for Julepresenter, der sælges til uhyre lave Priser.

Med hver Dollar

værd af Manufakturvarer gives frit en smuk Gjenstand til Pynt for Juletræet.

City of Paris

1136 Pacific Ave.

(ved Siden af Chicago Shoe Store).

LINDBERG BROS.

KOLONIALHANDEL.

Norsk Stokfisk,
„ Fe sild,
„ Anschovis,
„ „ (i Blikdaaser),
„ Sardiner (røget),
„ Saltet Aal m. m.

1101 G Street, ligeoverfor Courthuset.
Telefon 331.

Kontor-Telefon 624.
County Undertaker.
Aaben Dag og Nat.

J. L. Roberts

(Slayden-Roberts Efterfølger)
UNDERTAKER.
BALSAMERING EN SPECIALITET.
914 C STREET, Theatre Building,
TACOMA, WASH.

R. KNABEL, 1117 Pacific Ave.

German Bakery.

Den bedste Kop Kaffe i Byen.
Lunch Dag og Nat. Bedste Brød.
Bryllupskager. Kager for Selskaber paa kort Varsel. Alle Slags Julekager, Julebrød, Sukkertøi og andet for Juletræspynt.

Til den danske

Nybygd ved Cape Scott,

Vancouver Island, B. C.,
afgaar Dampskib fra

Victoria den 30. Decbr.

Aften Kl. 8.

Nærmere om Rejsen til og Forholdene i Nybygden meddeles frit af

J. JENSEN,
Box 58. Enumclaw, Wash.

Visell & Ekberg,

1105 Railroad Street.

Netop ankommet:

Julekort,
norsk og engelsk Text,
Albums,
Legetöi.

Norske, danske, svenske og engelske

Böger.

Religiøse Bøger, Bibler, Testamenter, Salmebøger, Skjønliteratur, Ordbøger, Skole- og Lærebøger.

SKANDINAVISK BOGHANDEL,
1105 Railroad Street.

VAUGHAN & MORRILL CO.,

926 PACIFIC AVENUE,

har det største og smukkeste Lager af alle Slags

BØGER,
SKJØNLITERATUR,
BIBLER,
SALMEBØGER,
TESTAMENTER,
SKRIVEMATERIALIER,
JULE- OG NYTAARSKORT.

928 Pacific Avenue.

Huder önskes!

Höieste Markedspriser betales for alle Slags Huder og Skind.
Vi maa have dem til deres Pris.

1405 Pacific Ave.

Tacoma, Wash.

Sælger til laveste Markedspriser al Slags Læder og Udstyr for Reparation af Sko og Seletøi.

J. STUSSER, 1405 Pacific Ave

GIV AGT, FARMERE!

og alle, som har Huder at sælge, eller behøver Læder. Hvis De har Huder eller Skind, saa lad Dem ikke snyde af en eller anden *Peddler*, men bring dem til mig og erhold fuld Markedspris for dem. Hvis De behøver Læder, saa under søg Lager og Priser førend De kjøber. Derved vil De spare Penge.

JOSEPH SLADEK,
Garver, Skind- og Læderhandler,
1532 Pacific Avenue.

$18 a Week Easy. You work right around home. A brand new thing. No trouble to make $18 a week easy. Write to us quick, you will be surprised at how easy it can be done. Send us your address any way. It will be for your interest to investigate. Write today. You can positively make $18 a week easy. ROYAL MFG. CO., Room 92, Detroit, Mich.

NORTHERN PACIFIC — YELLOWSTONE PARK LINE — RUNS

Through Cars

TO

St. Paul, Minneapolis, Duluth, Fargo, Grand Forks, Crookston, Winnipeg, Helena and Butte.

THROUGH TICKETS TO

Chicago, Philadelphia, Washington, New York, Boston and all Points East and South.

Time-Tabel.

FOR	AFGAAR	ANKOM
St. Paul & Chicago..	5.00 p. m.	11.10 a. m.
Omaha & Kansas City	5.00 p. m.	11.10 a. m.
Spokane & Kootenai Points..........	5.00 p. m.	11.10 a. m.
Portland	11.30 a. m.	4.40 p. m.
Aberdeen..........	*11.30a.m.	*4 40 p. m.
South Bend..........	*11.30a.m.	*4.40 p. m.
Olympia..........	*9.00 a. m.	*4.30 p. m.
Seattle	6.40 a. m.	8,50 a. m.
Seattle	10.30 a. m.	11.20 a. m.
Seattle	4.50 p. m.	5.30 p. m.
Seattle	6.50 p. m.	8.30 p. m.
Carbonado	*4.40 p. m.	*8.55 a m.

*Daglig undtagen Søndag.
Alle andre Tog daglig.

Dampskibet „City of Kingston"
for
SEATTLE, PORT TOWNSEND OG VICTORIA
Afg. Tacoma (daglig u. Lørdag) 8.00 Em.
Afg. Victoria (daglig u. Søndag) 8.00 Fm.

Gjennemgaaende Billetter til Japan og Kina via Tacoma og Northern Pacific Steamship Co.

For nærmere Underretning, Kort, Timetabeller etc. henvender man sig til

A. D. CHARLTON,
A. G. P. A., Portland, Or.

A. TINLING,
General Agent, Tacoma.

CITY TICKET OFFICE,
925 Pacific Avenue.

DEPOT TICKET OFFICE,
1825 Pacific Avenue.

SEA FOAM SOAP.

5 Cens pr. Stk., 5 Stkr. for 25 Cents.

Vi anbefaler den som
DEN BEDSTE

I Tacoma: Pacific Grocery Co. Palace Grocery Co. R. McClean. Wedell & Romness. Nelson & Harvey. Freedluud & Bjorkman. Wm. Deter. H. L. Hansen. Mrs. Chas J. Kinberg. Berlin Grocery. Star Grocery Co. J. Bates. C. H. Buelow. Puget Sound Grocery Co.

I Seatile: H. Wilcox, E. O. Rindal, P. T. Norby, Anderson & Blomquist.
I Astoria: Foard & Stokes. Og i alle Butiker i Partland.

Et Stykke **Sea Foam Soap** varer længere end tre Stykker brun Sæbe.
Forsøg selv.

AGENTTER:
O. F. Cosper Oo., Tacoma, Wash.
M. J. Connell, Seattle, Wash.
John Blaauw, Portland, Or.

ELGIN UHR. Noget bedre Uhr end Elgin-Uhret kan ikke faaes. Dersom De kjöber et, vil De vide, at De har den bedste Tidsviser, som amerikansk Kyndighed kan frembringe. Alle vore Uhre med Elgin Værk er forsynede med **ÆGTE DUEBER KASSER,** vakkert graverede, tykt guldpletterede; de vil vare en Livstid og er verdensberömte som "Standard" for det amerikanske Fabrikat. Vi sender til enhver, som giver os fuld Adresse, dette Dame- eller Herre-Uhr, C. O. D. pr. Express med Ret til Undersögelse. Om tilfredsstillende, da betal Agenten $6.50 og Expressen; hvis ikke, da send det tilbage paa vor Bekostning og betal intet. Alle Uhre er garanterede. Sendes Penge med Ordren, da betaler vi Expressomkostningerne og giver et vakkert Kjæde frit.
ROYAL MFG. CO., 334 Dearborn St., Chicago, Ill.

THEODOR EGGERS,

Fiskehandler

(Wholesale & Retail).

Al Slags fersk og saltet Fisk kjøbes og sælges. Laks, fersk, 10c Stykket. Saltet og røget Fisk sendes overalt i Landet ordentlig pakket og ekspederet.

COMMERCIAL DOCK, TACOMA, WASH.

ERIC EDV. ROSLING,

SKANDINAVISK ADVOKAT.

Giver Raad i alle Slags Lovspørgsmaal. Praktiserer for alle Retter.
Kontrakter, Deeds, Mortgages o. s. v. udskrives.

PACIFIC NATIONAL BANK BYGNING
Cor. Pacific Ave. & 13th St.

ALLE SLAGS
Skandinaviske Mediciner
og Recepter ekspederes fra

Central Drug Store,

Cor. 11th & Tacoma Ave.

NORGE.

— Tromsø har nu 6275 Indbyggere mod 6101 ifjor.

— Til norsk og svensk Konsul i Algier er udnævnt Kjøbmand Hauge og i Montevideo Konsul Carlos Rogberg.

— Hamars Indbyggerantal. I disse Dage har der været optaget Mandtal i Hamar, der har et Indbyggerantal af 5045 mod 4946 ifjor. Tilvæksten i Aarets Løb er altsaa 99.

— Kristofer Janson skal fra Nytaar af gjenoptage Udgivelsen af *Saamanden*, et religiøst liberalt Maanedsskrift, der tidligere udkom i Amerika og nu begynder sin 8de Aargang.

— En Komite bestaaende af Sognepræst Walnum, Sognepræst Holt og Kjøbmand von Tangen har efter Forlydende udset et Sted paa Os ved Bergen til Opførelse af et Børnehjem for Taterbørn.

— Prins Bernadotte, Kong Oscars næstældste Søn, hvis Ægteskab med Ebba Munck i sin Tid vakte saa stor Opsigt, skal ifølge et Telegram fra London have besluttet at reise til Afrika som Missionær.

— Mekanikus Tallaksen i Kristianssand har kjøbt Tomten ved Siden af Preus' Hotel, hvor han vil anlægge Jernstøberi for Fabrikation af Ovne, Komfurer og andet Støbegods, der for en stor Del hidtil er indført fra Sverige og Danmark.

— En større Skjerpehandel er nylig foregaaet i Nordland. Handelsmand O. J. Markussen, Oldervik, med flere har solgt sine Kobberanvisninger i Sørfjorden i Rødø til Grosserer Anker for et Beløb af 60,000 Kr. Desuden skal være betinget en Afgift af 50 Øre af hver Ton udskibet Erts.

— Diamantbryllup feiredes forleden af Erik Eriksen og Mari Andersdatter paa Grimsrud i Brandbu. Diamantbrudgommen er nær 83 Aar og ved fuld Vigør. Bruden er 81 Aar og noget sygelig; de sidste Par Aar næsten blind. De har havt 10 Børn, hvoraf 5 i Live og af disse igjen 2 i Amerika.

— Ved Fevigs Jernskibsbyggeri bygges for Tiden et overordentlig smukt og tidsmæssigt udstyret lidet Dampskib, der skal have Navnet *Statsraad Haugland*. Skibet, der bygges for Regning af et Rhederi i Bergen, skal gaa i Rute paa Hardangerfjorden. Statsraadens Brystbillede i ikke helt fuldendt Træskjærerarbeide er som Gallionsfigur anbragt i Bougen.

— To Damer har tilbudt sig at bygge en ny Kirke for den norske Sømandsmission i London, hvilket Tilbud selvfølgelig er modtaget med største Taknemmelighed. Kirken skal bygges ved Siden af „Missions to Seamen Institute", i Poplar, saaledes at der er en overbygget Gang imellem, og skal benyttes til Ugegudstjeneste for de forskjellige Nationers Sømænd, som kommer paa Institutet. Det var forrige Aar besøgt af ca. 12,000.

— Fra Vang i Valders skrives: September endte med fuld Vinter. Om Morgenen den 1ste Oktober laa Sneen 13 Tommer høi. I en Uge blev den liggende, og man begyndte allerede at klage over altfor tidlig Vinter. Men Skoven stod der med alt sit Løv lige op mod Høifjeldet. Det kunde dog endnu ei betyde Vinter for Alvor. Og ganske rigtig. Saa kom der Sommer paany, straalende varm, en Oktober-Sommer, slig som ingen kan mindes den her i Fjeldet, lige op til 14.5 C. i Skyggen ved Middagstider. — Kjørene gik ude den hele Dag, ja nogle forsøgte endog at overnatte ude oppe i Lien. Sneen er forlængst borte lige til Tops. Selv inde i Jotunheimen, omkring Tyin, er der bare Marker og glitrende Vand, aldeles som Midtsommers.

— Et uhyggeligt Fund gjordes forleden Morgen, skrives fra Trondhjem den 4de Novbr. Nogle Arbeidere fandt nemlig et Kvindelig i Kanalen lige udfor „Einar Tambarskjælver"s Liggeplads Liget blev straks kjørt til Ligstuen. Det viste sig at være en 40 Aar gammel Pige Gyda Lovise Haugan. Hun var for et Par Dage siden arresteret for et mindre Tyveri, men løslodes igjen igaar. Pigen skal være omkommet under meget mistænkelige Omstændigheder. Hun var igaar Aftes sammen med en Del berusede Mandspersoner, og selv var hun i samme Tilstand. En af de Personer, hun var sammen med, har forklaret, at han fik en Krone af hende for at passe paa hende, men at han selv blev saa beruset, at han ikke magtede det. Pigen skal senere om Aftenen have været ombord paa et Dampskib, og han siger, at han hørte hende skrige der ombord. Han mener, at hun muligens kan være puffet ud i Søen. Hvorvidt denne Forklaring er rigtig, er endnu ikke bragt paa det rene. Hun efterlader sig et 4 Aars gammelt Barn, som Fattigvæsenet nu maa tage sig af.

— Dræbt ved et Stenras. Forhv. Kirkesanger Peder Degrenæs dræbtes forleden ved Odda af et Stenras. Den næsten 80-aarige Mand var sammen med en Dattersøn af sig gaaet ud paa Vedhugst en halv Mil fra Odda. Under Arbeidet løsnede en Sten oppe i Fjeldet. Han fik ikke Tid til at undfly og blev saa ilde tilredt af Skredet, at Døden umiddelbart indtraadte. Dattersønnen reddede sig tilside og fik kun nogle mindre Skrammer. Afdøde var en anset Mand og trods sin høie Alder ualmindelig rask og rørig.

— Kristianiagutterne kan være uhyre kvikke og vittige. Det fik Professor Yngvar Nielsen vide, da han foran Kristianiavalget for 3 Aar siden holdt Folkemøde i Frysjuhal, der ligger lige ved Kristiania „Kutorv". Professoren havde da mange Kristianiagutter af den muntreste Art som Tilhørere, og ofte hug disse ind med hvasse Vittigheder under hans Tale. Her skal bare nævnes: Professoren omtalte Stemmeretten og sagde bl. a., at ingen kunde „leve" af denne Da var der en Kristianiagut, som skreg: „Kan vi ita (æde) Unionen da?" Almindelig Jubel.

— Som det vil erindres, lagde en Ildebrand nylig Byen Namsos øde. I det sidst udkomne Numer af *Namdalens Blad* læser vi følgende: Efter Forlydende skal der fra Børnene af den Natten efter Ildebranden den 30. Mai afdøde gamle Mand Andreas Leira være indkommet Andragende til vedkommende Authoritet om at lade afholde Obduktionsforretning over hans Lig. Andragendet er foranlediget ved verserende Rygter om, at Leira skulde være kommet over den formodede Brandstifter og saa — som et ubeleiligt Vidne til Ugjerningen — være ryddet afveien ved Gift.

— Druknet. To Mænd, Gaardbruger Johan Hansen Brandsvig og Pladsmand Johan Hansen Sandvig, begge fra Tusteren, druknede forleden Lørdag Aften ved Nordholmen, hvor deres Fartøi laa. De havde siddet i Kahytten, og den 60 Aar gamle Johan Sandvig gik ud en Vending; lige efter hørtes Skrig udenbords. Den anden Mand sprang straks i Baaden for at redde ham, men Baaden hvælvede og han druknede. Først næste Morgen fandt man Ligene paa Bunden, og Mandag blev de bragt til sine Hjem paa Tusteren. De Forulykkede efterlader sig efter Sigende Kone og et Barn hver.

— Et bevæget Optrin fandt forleden Eftermiddag Sted paa indre Flekkerø Havn. Blandt de Skibe, som har søgt derind for Modvind, er ogsaa en russisk tremastet Skonnert *Neptun* af Riga. Dette Skibs Fører havde efter en Visit i Mandal hos en derværende Skibshandler, som han kjendte fra tidligere, indbudt denne og hans Datter til et Besøg ombord i Skibet, en Indbydelse, som blev modtaget. Men da Gjæsterne, Skibshandleren og hans Datter, om Eftermiddagen ønskede at forlade Fartøiet, nægtede Kapteinen dem at komme fra Borde, og Skibsbaaden, som laa ved Siden, blev helset op under Davidserne. — For at henlede Opmærksomheden paa sig fra Land eller nærliggende Skibe, begyndte Gjæsterne eller nu rettere Fangerne højlydt at beklage sig og raabe om Hjælp. Fra et svensk Fartøi, hvor dette hørtes, sendtes Bud iland, og en bemandet Baad, efter Sigende Toldbodbaaden, sendtes ud mod Russeren. Mandskabet paa denne indtog imidlertid en truende Holdning, og en af dem rettede en Revolver mod Baaden, hvorfor denne intet kunde udrette for de to Fanger, som holdt paa at springe i Søen af Skræk. — Folk inde paa Land kom nu i Bevægelse, og da et Par velbemandede Baade atter gik ud imod Russeren, blev denne mindre kjæphøi og lod de paa en saa eiendommelig Maade behandlede Gjæster gaa fraborde. Der var imidlertid telefoneret ind til Byen efter Politihjælp, og Politimesteren og den russiske Konsul, ledsaget af to Politibetjente, kjørte derud, men ved Fremkomsten var Skibshandleren og hans Datter komne fri og reist til Byen. De fornærmede skal ikke ville klage over den Tort, Russeren ved at ville holde dem tilbage ombord mod deres Vilje har tilføiet dem.

Spyt og røg ikke Deres Liv bort.

For at stanse Brugen af Tobak for bestandig, blive rask, livsglad, nervestærk og kraftig, benyt No-To-Bac, det vidunderlige Middel, som gjør svage Mænd stærke. Faaes hos alle Apothekere, 50c eller $1. Helbredelse garanteres. Anvisning og Prøve frit. Tilskriv Sterling Remedie Co., Chicago eller New York.

MAGIC CLOTHES CLEANER, det bedste Middel for Borttagelse af Fedtflekker, erholdes paa CENTRAL DRUGSTORE, 1011 Tacoma Avenue, Cor 11th St.

Fra Poulsbo.

(Indsendt.)

En Komite blev valgt af Borgere i vor Kommune for at undersøge Incorporationsartiklerne for Børnehjemmet i Poulsbo, og skaffe tilveie et Kopi af Skjødet paa Eiendommen fra County Auditor, og tillader vi os at sende Dem samme, med høflig Anmodning om Optagelse. Enhver kan derefter opgjøre sin Mening i denne Sag. Man kan se, at Hjemmet blev incorporeret i 1893; men Tollefsen gav ikke Skjøde paa Eiendommen før den 20. Februar 1896, efterat Aviserne havde opfordret ham dertil og samtidigt, som Jens Nielsen Skandalen kom op.

Uagtet de stoler paa Bidrag som Hjemmets Indtægt, faar Tollefsen Betaling for mange af Børnene og for disse Børn bliver Waisenhuset en almindelig Skole, hvor de faar Kost og Logi for Betaling. Som Eksempel kan anføres, at en fattig Mand modtog en Regning fra Tollefsen paa $50 for hans Børn, da han ikke kunde betale, tog han sine Børn derfra. To Mand, som boer her nu, vil aflægge Ed, om saa forlanges, paa, at de sendte $20 pr. Maaned for deres Børn for at Tollefsen skulde føde og klæde dem ordentlig, og alligevel leiede Tollefsen dem ud til en af hans Slægtninger og beregnede sig Arbeidsløn for dem.

Børnene faar ikke modtage eller sende Breve, uden at Tollefsen inspicerer dem, og dermed er de literært talt holdt som Slaver.

Vor Komite vilde have forlangt Bøgerne nu for at undersøge dem, men af en mystisk Grund fra Tollefsens Side forrige Tirsdag Aften, reiste han og I. B. Moe til Seattle og kom tilbage med et Par af Tilsynsmændene for at holde et Slags Direktionsmøde, og paa dette bestemtes at afsætte Tollefsen og bortleie Hjemmet for tre Aar til "The Deaconess Home" i Minneapolis — en Oftedal Institution. Dette forunderlige Møde af Direktionen har altsaa paa en Maade afsat sig selv efter Nytaar og bortleier hele Historien.

Regnskaberne skal være færdige til Nytaar, og da skal Direktionen igjen møde og give ordenlig Leiekontrakt for "Martha og Marie Orphan Home" til Oftedahl Institutionen. Bøgerne vil da af vor Komite blive nøie undersøgte.

I. B. Moe, Svigerfader af Tollefsen er nu Bestyrer af Hjemmet indtil videre. Diakonissen Ingeborg fra Minneapolis har allerede forladt Poulsbo.

Saalangt Indsendelsen.

Vi har et Kopi af Skjødet paa Eiendommen hvoraf det fremgaar, at Ingebrigt Tollefsen og Mina Tollefsen den 3die Februar 1896 har overdraget til „West Coast Lutheran School and Charity Association" Waisenhusets nuværende Eiendom for $5,000 i For. Staters Guldmynt.

Eiendommen bestaar af to og tre Fjerdedels Acres Land foruden et andet Stykke Land, hvor følgende er tilføiet: „save and excepting therefrom 5 acres of land," til dette hører Huse etc.; men der hviler et Pant paa Eiendommen af $900 som Kjøberen overtager. — Af Dokumentet fremgaar endvidere, at Pastor Ingebregt Tollefsen den 3die Februar 1896 solgte de Huse og den Grund, hvortil Hundreder af barmhjertige Mennesker har ydet Bidrag, for den nette Sum af $5,000 — fem Tusind Dollars.

Solgte Tollefsen hvad der reelt talt var hans Eiendom for de $5000 eller var det Værdien af de til Waisenhuset indkomne Bidrag, der vaar anvendte til Forbedringer, der gav Eiendommen den ovennævnte Værdi?

Der er noget uklart og ugreit over hele denne Transaktion. Tydelig nok har Tollefsen solgt Eiendommen for $5000 til Waisenhuset, altsaa maa man forudsætte, at han idet Salget foregaar, venter at faa som der staar i Skjødet, denne Sum i „Gold coin" og det af Penge, som indkommer ved Bidrag til Børnehjemmet.

Dette vil Regnskaberne udvise, hvis de en Gang bliver tilgjængelige.

Veteraner meget eftersøgte som Ægtemænd. Der er megen Klage i det sidste over det voksende Antal af unge Kvinder, som gifter sig med Veteraner fra den sidste Krig, i den Hensigt at erholde Pension efter Mandens Død. Beboerne af det gamle Soldaters Hjem i Togas Mo., er meget bekymret over sidste Forslag af Pensionskommissær Evans, rekommenderet til Kongressen, at ingen Pension skal bevilges til Enker efter Soldater, som gifter sig herefter. Dette Forslag har foraarsaget Kvinderne der i Nabolaget til at fordoble sine Bestræbelser. I Nærheden af Hjemmet er omkring et Dusin Pladser, som gjør en glimrende Forretning ved at lure Veteranerne derind og traktere dem med Whisky, til de bliver beskjænket, og Kvinderne, som søger efter Ægtemænd, faar Tag i dem. Dersom en Mand nægter at drikke, bliver han sendt bort med en Klubbe. Mange Veteraner er hvert Aar narret til at gifte sig af Kvinder, der kun søger at komme i Besiddelse af Enkepensionen. De fleste af disse Kvinder er daarlige Mennesker. De har ført et lystigt Liv i Byerne. Deres Skjønhed er gaaen. Efter Giftemaalet gaar de ofte tilbage til Byerne og forholder sig rolige til Veteranen dør og de saaledes kan erholde Enkepension.

Kunde ikke bevæge sine Hænder. Chicago, 3die Mai 1897. Dr. Peter Fahrney, Chicago. Min Hustru havde lidt af Rheumatisme i 15 Aar. Hun var i den Grad daarlig, at hun ikke kunde bevæge sine Hænder. Hun brugte en Masse Mediciner af forskjellig Slags, men uden synderlig Nytte. Tilslut bestemte jeg mig til at forsøge med Deres *Kuriko* og *Ole-Oid*, og efter en grundig Prøve kan jeg med god Samvittighed sige, at det er de bedste Mediciner, vi nogensinde har havt. De er akkurat, som de fremstilles i Deres Blad „Veilederen." Da jeg saaledes har Kundskab til, hvad Deres Mediciner kan udrette, ønsker jeg at overtage et Agentur for Dem. Med Agtelse Frans Rem, 4817 Wood Street.

Dr. Peter's *Kuriko* helbreder Rheumatisme fordi den fjerner Urinsyren fra Blodet. Den er bleven prøvet atter og atter igjen. Spørg ikke Apothekeren efter den. Han har den ikke og kan ikke faa den. Den sælges blot direkte til Forbrugerne. Skriv til Fabrikanten, Dr. Peter Fahrney, 112—114 So. Hoyne Ave., Chicago, Ills.

Hans Ligklæder kurerede ham. Hvilken Indflydelse et Menneskes Sind kan have par Legemet beviser følgende:

En ældre Mand var syg, og Lægen som blev tilkaldt, lod hans Paarørende forstaa, at der ingen Redning var for den Syge, og at Døden vilde indtræffe inden nogle Timers Forløb. For at alt skulde være i Orden blev Ligklæderne bragt ind i Værelset. Den Syge saa paa dem og forstod straks Meningen. Fra det Øieblik han saa sine Ligklæder, indtraadte Forandring til det bedre, og han har siden været frisk og kjæk i mange Aar.

En Arv paa 300,000 er for Tiden uden Eiermand. Den danske Konsul i New York eftersøger en Enke ved Navn Holtz, idet der i Amerika er død en Mand ved Navn ved Nawn Holtz, som har efterladt sig $80,000. Enken antages nu at være død, og af de tre Døtre hun efterlod, er de to efter at have ført sig mindre nobelt, forsvundne fra Kjøbenhavn. Den tredie Datter var gift med en Mand ved Navn Nielsen, men nu kan man heller ikke finde ham. Historien er sand — Arven ligger virkelig og venter paa Valdemar Nielsen og Hustru, født Holtz.

Det er en hel Del saakaldte „Læger," som averterer i Bladene, og dog er de fleste af dem ikke andet end Kvaksalvere. En hæderlig Undtagelse herfra er Dr. N. Rosenberg Co., hvis Avertissement er optaget i en anden Spalte. Denne udmærkede Lægeanstalt har eksisteret i over 30 Aar, og anses for det bedste man kjender for Behandling af kroniske, private og hemmelige Sygdomme. Man kan med Tryghed henvende sig til dem.

Hvorledes staar det til med... Deres Blod?

...Dette er et Spørgsmaal af allerhøieste Vigtighed for enhver, som ønsker at være frisk. Urent Blod er Kilden til de fleste Sygdomme. Det foraarsager Hjertelyge, Bylder, Rosen, Tæring og andre farlige Sygdomme. Sundt Blod giver Musklerne, Hjernen og Nerverne Kraft til at holde ud. Det styrker og befæster Legemet mod Sygdom. Derfor bør vi anvende vor yderste Omhu for at vedligeholde det sundt og normalt ved Brugen af en paalidelig Medicin.

Dr. Peters Kuriko

Til Beskyttelse for Almenheden og Fabrikanten er hver Flaske forsynet med et registreret Nummer paa den øverste Ende af Kartonen. Kjøbere bør se til, at det ikke er bleven udskrabet eller forandret. Dersom den ikke er at erholde i Deres Nabolag, skriv til Dr. Peter Fahrney, 112-114 So. Hoyne Avenue, Chicago, Ill.

ikke alene uddriver alle skrofuløse Gifte, men frembringer nyt, sundt Blod og viser sig som et ægte Styrkemiddel, idet den frembringer sunde, kraftige Muskler. Den er ikke tilsalgs paa Apotheker, men sælges blot af specielle Lokal-Agenter eller direkte fra Fabrikanten.

GOLDEN SUN MINING & MILLING COMPANY.

(Inkorporeret under Staten Washingtons Love).

Embedsmænd:
J. O. BROTTEM, Præsident.
O. O. STORLE, Vice-Præsident.
J. M. ARNTSON, Sekretær og Kasserer.

Eier meget rige Guldmine-*Claims* — der er beliggende paa en sammenhængende Aare, 6000 Fod lang og 30 til 150 Fod bred, rigt forbunden med Mineral — paa **Colville Reservation,** 7 Mil fra det berømte Rossland Minedistrikt. *Den første Udstedelse af Aktier* tilbydes for kun **3 Cents pr. Aktie.** Alle de ved Aktiesalg indkomne Penge anvendes til Grubernes Drift og forøger saaledes Værdien af samme. Alle Ordrer pr. Post vil prompt blive besvaret og kvitteret for.

For nærmere Oplysninger henvender man sig skriftlig eller mundtlig til

J. M. ARNTSON,
Sekretær.
424 & 425 Washington Building, Tacoma, Wash.

CANDY CATHARTIC Cascarets
CURE CONSTIPATION
REGULATE THE LIVER
10¢ 25¢ 50¢ ALL DRUGGISTS
ABSOLUTELY GUARANTEED to cure any case of constipation. Cascarets are the Ideal Laxative, never grip or gripe, but cause easy natural results. Sample and booklet free. Ad. STERLING REMEDY CO., Chicago, Montreal, Can., or New York. 217.

Majestic and Eclipse
Steel Ranges

En Steel Range for $30.00.
VI SÆLGER STEEL RANGES, OVNE OG BICYKLER PAA AFBETALING ELLER FOR KONTANT.
LAWRENCE BROS., 927-929 C Street.
GENERAL-AGENTER.

TELEFON BLACK 641. P. O. BOX 1383.
JENNINGS PAINT CO.
MALING, GLAS, OLJER LAK, BØRSTER
Specialiteter: Absolut rene Oljer for Apothekerbrug, Heath & Milligan M'f'g Co's færdiglavet Maling, Glatte Oljer og Compound, Axel- og Maskinsmørelse.
1313 PACIFIC AVE., TACOMA, WASH.

DET BEDSTE ELEKTRISKE BELTE I VERDEN

DER ER FLERE AF DR. HORNES BELTER SOLGT END AF ALLE ANDRE

For MÆND OG KVINDER.

LÆS HVERT ORD!

DR. HORNE'S nye forbedrede Elektriske Belter

Garanteres uden Mediciner at **kurere** følgende Sygdomme:

Rheumatisme,
Rygsmerter,
Lændesmerter,
Catarrh,
Asthma,
Neuralgia,
Dyspepsia,
Forstoppelse,
Hjertefeil,
Lamhed,
Nervøsitet,
Rygmarvssygdom,
Varicocele,
Leversyge,
Strubesygdomme,
Nyresygdomme,
Søvnløshed,
Nervesvækkelse,
Tabt Livskraft,
Kolde Fødder,
Kvindesygdomme,
Smærter i Ryggen og Lemmerne,
Alle Svagheder hos Mand og Kvinde.

DERES Første og Sidste Anledning til at faa det verdensberømte DR. HORNE'S $20.00 Elektriske Belte for kun $6.66

DENNE COUPON er god for $13.34 hvis den medfölger Ordre för et $20.00 Belte, dog ikke senere end 30 Dage fra dette Blads Dato.

Dette Tilbud staar ved Magt kun 30 Dage.

Vi gjör dette specielle, enestaaende Tilbud for hurtigt at introducere vore Belter og erhverve Agenter i nye Lokaliteter.

For hurtigt at introducere og faa Agenter paa saa mange nye Steder som mulig for Dr. Horne's nye forbedrede elektriske Belter og Apparater, har vi bestemt os til for en Tid af 30 Dage at sælge vort No. 4 Dr. Horne's nye forbedrede regulære $20.00 elektriske Belte for kun $6.66, en Pris, der vil gjöre det muligt for enhver Person, som læser dette Avertissement, at faa et af vore bedste Belter til en let overkommelig Pris. **Aldrig i vor Forretnings Historie har vi tilbudt at sælge disse Belter for en saa lav Pris,** men vi önsker en Agent paa Deres Sted, og vi tror, at hvis De kjöber et Belte, vil De bli' saa tilfreds med det, at De vil enten selv fungere som Agent eller hjælpe os at finde en. ¢

HUSK PAA, at dette Belte, vi tilbyder Dem for kun $6.66, er vort No. 4 Dr. Horne's nye forbedrede regulære $20.00 Kombinations-Bælte for Mænd og Kvinder. Det kan justeres til Brug for hele Familien. **Suspensorium frit med hvert Belte for Mænd.** Det er det bedste Belte af vort Fabrikata, ja, det bedste i Verden, og vi gjör ingen Undtagelse fra denne Paastand. Det vil vare i Aarevis med passende Tilsyn. Vi har solgt Hundreder, ja Tusinder af dem for op til $40.00. Ingen Familie burde være uden et af disse Belter, da det er den bedste og billigste Læge, og De behöver ikke at gaa ud efter det. Det vil optjene sig selv fra Doktor-Regninger ti Gange over. Disse elektriske Belter har helbredet Tusinder og vil helbrede Dem, hvis De kun gi'r dem en Pröve, hvilket mange Vidnesbyrd i vor Katalog kan bevise.

DE LÖBER INGEN RESIKO VED AT HANDLE MED OS.

Vi forlanger ikke Penge i Forskud. Hvis de önsker et af disse Belter, saa er vi aldeles villig til at sende det til Deres nærmeste Express-Office C. O. D., med Ret til at undersöge det, saa at De kan bese det uden Omkostninger, akkurat som om de kom op paa vort Kontor eller ind i en Butik, og hvis De er tilfreds med det, saa betal Expresagenten Prisen paa Beltet og Expresomkostninger; I modsat Fald vil det blive returneret til os. Kan et rimligere Tilbud gjöres end dette? Vi er de eneste Fabrikanter af elektriske Belter, som sender dem C. O. D. for Undersögelse, uden at forlange en eneste Cent i Forskud. Hvis De sender Penge med Orderen, vil vi betale alle Expresomkostninger og garantere Beltet at være aldeles som angivet eller böde $100.00.

Vi har nu tilbudt Dem en Anledning, som hænder maaske kun en Gang i Livet, og hvis De ikke modtager det nu, kan de komme til at angre det, da vi aldrig sælger Belterne for den Pris igjen. Det er unödvendigt at fortælle, att vi taber paa denne Pris, men det falder billigere att introducere dem i nye Lokaliteter paa denne Maade, end at sende reisende Agenter omkring. Hvis De önsker et af disse Belter, saa **KLIP UD OVENSTAAENDE COUPON** og opgiv hvor mange Tommer De er rundt Livet. Betænk Dem ikke. Bestil idag om mulig, ellers kunde De glemme det. Addresser tydelig:

DR. HORNE ELECTRIC BELT & TRUSS CO.,
112-114 DEARBORN ST., CHICAGO, ILL., U.S.A.

P. S.—Hvis De ikke har Brug for noget elektrisk Belte, vær saa venlig at levere eller sende det til en, De ved ikke er ved god Helse. De vil derved gjöre godt baade mod ham og os. Vi önsker en god Agent paa hvert Sted og kan give ham stadig Fortjeneste. Vi antager kun saadanne, som har prövet vore Belter og kan tale om dem af egen Erfaring.

REFERENCER:—For vor Paalidelighed henviser vi til hvilketsomhelst Expres Co. og hvilkensomhelst Bank i Chicago samt mange Tusinder over hele de Forenede Stater, som har brugt vore elektriske Belter og Tilbehör i de sidste 20 Aar. ¢

TUSINDER BLIVE HVERT AAR HELBREDEDE VED HJÆLP AF VORE BELTER

AGENTER ØNSKES OVERALT

Bevarer gamle Venner

og vinder daglig nye, det er hvad Dr. Miles' New System af Restorative Remedies gjör. Invalider, som har udholdt den smertefulde Tortur af et nedbrudt Nervesystem, syg, nervös eller neuralgisk Hovedpine, Modlöshed, Melankoli, Hysterie, Krampe eller andre af de talrige Uordener, som stammer fra Forstyrrelse i Nervecentrerne, vil altid fortælle deres Venner, hvorledes de var gjengivne Helbred og Sundhed ved

Dr. Miles' Nervine.

Sælges af Apothekere og garanteres at hjælpe. Skandinavisk eller engelsk Bog om Hjærte og Nerver frit ved at nævne dette Blad.
DR. MILES MEDICAL CO., Elkhart, Ind.

TACOMA HERMETIK

Prisbelønnet ved Pierce County Fair.

Forlang af din Kjöbmand

Fiskeboller i 2 Punds Daaser.
Fiskepudding i 2 Punds Daaser.
Helleflyndre i 1 Punds Daaser.
Smelts i 1 Punds Daaser.
Laks i 1 Punds Daaser.
Anschovis i 1 Punds Daaser.
Clam i 2 Punds Daaser.
Clam Nectar i 2 Punds Daaser.
Clam Minced i 2 Punds Daaser.
Hamburger-Steg i 1 Punds Daaser.
Kjødpudding i 1 Punds Daaser.
Smørrebrødskjød i 1 Punds Daaser.

DisseVarer nedlægges her i Byen paa norsk Maner og kan kjøbes i alle „Grocery Stores". Hvis en Kjøbmand ikke har dem, da forlang at han skal skaffe dem fra Fabrikanten eller West Coast Grocery Co., Tacoma, der forhandler Varen.

For Skibsbrug, Logging Camps, Jernbane-Camps eller hvor store Portioner ønskes, kan Kjød, Fisk, Clams og Smør skaffes i 5 Pd.s Daaser, hvilket bliver billigere for Forbrugerne.

Varerne leveres frit ombord og emballeres frit i solide Kasser.

CANADIAN PACIFIC RY.

OG

SOO PACIFIC JERNBANE

FØRER

GJENNEMGAAENDE TOG

TIL BOSTON, NEW YORK, MONTREAL, TORONTO, ST. PAUL, CHICAGO

OG ALLE PLADSER ØST OG SYDØST.

Billetter

til og fra alle europæiske Havne og Indlandsbyer til laveste Priser.

For Underretning angaaende Billetpriser o. s. v. henvender man sig til

Geo. Mc'L. Brown, D. P. A., VANCOUVER.
Geo. L. Courtney, Agent, VICTORIA.

Et lykkeligt Ægteskab.

Hvordan det stiftes og sunde Börn avles, endvidere alt Videværdigt om **Kjöns-Sygdomme Ungdomssynder, Impotens, Ufrugtbarhed** o. s. v. behandles i den gamle solide danske Bog **„Rednings-Ankeret"** (25de Oplag 182 Sider) med mange lærerige Illustrationer. Den er den **eneste sande Veileder** for Syge saavelsom Sunde og navnlig **uundværlig** for Folk der agter at gifte sig eller ere ulykkelige i Ægteskab.
Sendes portofrit, godt indpakket ved Modtagelsen **af 25** Cts. i Frimærker.
Dr. M. A. ERICIUS' Medical Institute,
11 Clinton Place, New York, N. Y.

3.95 HUNTING CASE GENTS SIZE LADIES SIZE 14K

FRI UNDERSØGELSE af alle vore Uhre, og De kan nægte at modtage dem og sende dem tilbage paa vor Bekostning, hvis de ikke i alt er fuldgode med, hvad vi paastaar dem at være. Intet andet Firma i Verden kan sælge saa billigt som vi. Kassen paa Uhret vi averterer idag er fint graveret, tykt **14-K.** guldbelteret, "hunting." Stem-Optrækker og Stifter. **Varer en Livstid.** Værket af de bedste, der tilvirkes; **fuldt garanteret.** Uhret ligner et **ÆGTE $40 SOLID GULDUHR.** Vi sender det pr. Express C. O. D. til enhver, og hvis det tilfredsstiller, betal Agenten **$2.95** og Expressen, hvis ikke, send det tilbage. **Naar Penge sendes med Ordren** betaler vi Expressen og giver et fint **Kjæde frit.** Skriv efter Dame- eller Herre-Uhr. Bestil idag, thi Uhrene stiger i Pris og vort Lager afsættes hurtigt.
ROYAL MFG. CO., 334 Dearborn Street, CHICAGO, ILL.

C. E. RAYMOND, Scavenger,

318 California Block.

Affald af ethvert Slags besørges bortkjørt.
Tømmer Water Closets og Søppelkasser.

Wanted—An Idea Who can think of some simple thing to patent? Protect your ideas; they may bring you wealth. Write JOHN WEDDERBURN & CO., Patent Attorneys, Washington, D. C., for their $1,800 prize offer and list of two hundred inventions wanted.

DANMARK.

— En dansk Sangerfest. En meget stor Sangerfest med Deltagelse fra hele Landet vil blive afholdt i Kjøbenhavn i Aaret 1900.

— Aalborg vokser i disse Aar efter en Maalestok, som kun faa Provinsbyer kan opvise Magen til. Efter sidste Oktober Flyttedag toges ikke færre end 52 nye Bygninger i Brug.

— Pludselig død. En ældre Borger i Kolding, Skrædder Johansen, var forleden gaaet til Distriktslægen, da han følte sig daarlig tilpas. Medens han sad hos Lægen, faldt han pludselig sammen og maatte bæres bort som Lig.

— Togføreren fik 4 Maaneders Fængsel og 44,875 Kr. i Erstatning. Lokomotivfører Carl Hansen, som førte Toget ved Ulykken i Gjentofte, er af Nordre Birks Ekstraret dømt til 4 Maaneders simpelt Fængsel og 44,875 Kroner i Erstatning til Statsbanerne.

— Holger Drachmann er gjennem Kjøbenhavns Borgerrspræsentation bleven opfordret til at skrive en Del Fyndsprog, der skal forevises paa Væggene i det nye Raadkus, dels i Festsalene, dels i Raadhusene. Digteren er med stor Beredvillighed gaaet ind paa den gode Ide.

— Til Amerika er der i Oktober Maaned ialt udvandret pr. Dampskib 227 Emigranter, nemlig med Dampskib til Hull og derfra via Liverpool 52, med Dampskib til Leith og derfra via Glasgow og direkte til New York med Thingvallaselskabets Dampere 155 Emigranter.

— Hvad der streikes for. En halv Snes Mænd, der arbeidede paa Jernbanen ved Kallundborg, har nedlagt Arbeidet. Grunden hertil var, at Arbeiderformanden nægtede at antage en nylig ankommen Arbeider, der var en Del beruset. De fik saa deres Afregning og leiede straks en Vogn for at kjøre til Holbæk.

— Kjøbenhavn 9. Oktbr. Thingvallaselskabets Skibe og Rute skal overtages af et nyt selvstændigt Selskab, som under samme Navn vil fortsætte Virksomheden. Korresponderende Rheder er Generalkonsul C. K. Hansen, Kjøbenhavn. Skibet *Amerika* skal sælges og Kreditorerne gjør forskjellige Indrømmelser.

— Gravfund fra Oldtiden. Gaardeier Chr. Jensen af Flade fandt forleden et stensat Gravsted paa sin Mark ved Flade Mølle. Gravstedet var 6 Fod langt, 3 Fod dybt og 3 Fod bredt. Siderne var opførte af store Kampestene. Ved Udgravning af Pladsen fandtes 10 aske fyldte Urner af forskjellig Størrelse. En Del af Urnerne var saa skjøre, at de gik istykker ved Optagelsen.

— Forleden afholdt 600 Sønderjyder igjen et politisk Møde i Rødding. Mødet aabnedes med Afsyngelse af Bjørnstjerne Bjørnsons Sang „Løft dit Hoved". Derpaa holdt Landdagsmand H. P. Hanssen-Nørremølle Foredrag. Senere havde mange Talere Ordet. Stemningen var ypperlig og Mødet overordentlig vellykket. Det overværedes af fem Repræsentanter for Politiet, som mærkeligt nok denne Gang holdt sig i Skindet.

— En kjøbenhavnsk Sagfører reiste for nogen Tid siden til Amerika for at prøve Lykken i det fjerne Vesten. Han blev dog hurtig kjed af Forholdene i Amerika og tog til Europa, og en skjønne Dag dukkede han paany op paa Østergades Asfalt. For nogle Dage siden sendte Sagføreren et Brev til en Assessor i Kriminal- og Politiretten, og Assessoren sendte straks Brevet til Politidirektøren med An modning om at lade Sagføreren kriminel tilta'e for Pengeafpresning.

— En fornøielig Retssag. Den lille danske By Kjøge, som er ret bekjendt paa Grund af sine Spøgelser og sit Huskors, har havt en meget morsom Retssag. En Arbeidsmand stod sammen med en Ven anklaget for at have fisket paa et Sted, hvor det var strengt forbudt at fiske. Han benægtede Sagen, og hans Ven erklærede at have været saa fuld, at han intet kunde huske. Sagen mod Vennen blev hævet, og der blev afkrævet ham Vidneerklæring. Da han skulde række de tre Fingre i Veiret og aflægge Eden, erklærede han, at det kunde han ikke. „Hvorfor?" spurgte Dommeren. „Fordi jeg kun har to og en halv Finger", svarede Fyren. Andre Vidner blev fremførte, og de erklærede at have set Arbeidsmanden fiske paa det forbudte Sted. Sagen syntes at være haabløs for den Tiltalte, men saa bad han Dommeren om at maatte rette et Spørgsmaal til Vidnerne. „Har I", spurgte han, „nu virkelig ogsaa set, at jeg havde Krog paa mit Snøre?" Herpaa kunde Vidnerne intet svare, og Sagen blev udsat.

— Saaret ved et Pistolskud. Da Havneopsynsmand Sandahl i Fredericia opholdt sig ved den Nybygning, han har under Opførelse ved den sydlige Ende af Kjøbmagergade, blev han ramt i Halsen bag Øret af en Pistolkugle. Den tilkaldte Læge kunde ikke afgjøre, hvor Kuglen var bleven af; men selv om Sandahl slipper med nogle Dages Uarbeidsdygtighed, og der er Tale om et Vaadeskud, foranlediget ved en Drengs uforsigtige Brug af Pistolen, er det forefaldne lige uhyggeligt.

— Til Enken efter Kapt. Dryer, Føreren af den udenfor Elben ved Sammenstød med den tyske Damper *Spanta* forulykkede danske Bark *Waterqueen*, er der fra 5 Firmaer i Hamburg, til hvilke Barken bragte en Ladning saltede Huder, gjennem Stubbekjøbing Herredskontor blevet udbetalt 2222 Kr. 22 Øre (2500 Mark), som de nævnte Firmaer med hver en Femtedel har sammenskudt til hende. Hun bor paa Bogø, hvor hun, efter at hun ved nævnte Ulykke har mistet sin Forsørger, sidder i smaa Kaar.

— Paa Schubothes Forlag er nylig udkommet en opsigtsvækkende historisk Roman om „Prinsesse Charlotte", Frederik den Syvendes Moder. Forfatteren er en ung Mand ved Navn Svend Leopold, Søn af en kjøbenhavnsk Hoteleier. Det er med dette hans første Arbeide lykkedes ham at skabe sig et Navn med et Slag, ikke blot fordi hans Emne er af ualmindelig historisk Interesse, men ogsaa fordi det er behandlet med en stilistisk Kunstfærdighed, der minder ikke saa lidt om Fru Mathilda Mallings Roman „Førstekonsulen".

— Overproduktion af Studenter. Under Debatten om Skoleloven i det danske Landsthing udtalte Kultusministeren bl. a.: „Der er en Professor ved Kjøbenhavns Universitet, som med stor Grundighed har gjort op, hvor mange Studenter, der virkelig kan opnaa at komme i de Stillinger, de eftertragter, hvis den nuværende Overproduktion bliver ved. Det Resultat han kom til var, at kun en Tredjedel af Studenterne kunde vente at komme i Stilling. Der turde derfor være Anledning for Forældre til at betænke dette, naar de underkaster sig mange og store Ofre for at faa deres Børn frem ad den studerende Vei. Navnlig af Theologer er Overproduktionen meget stor".

— Den norske Bryder Carl Norbeck har flere Gange udtalt, at den danske Mesterskabsbryder Kjøbenhavneren Bech-Olsen ikke tør brydes med ham. Nu for at gjøre Ende paa disse Beskyldninger har Bech-Olsen offentliggjort følgende for Norbeck gunstige Betingelser: 1. Kampen staar i Kjøbenhavn og udføres for en indbudt, snæver Kreds (Pressens Repræsentanter osv.), og der tages ingen Entre. 2. Hvis Bech-Olsen falder, faar Norbeck straks udbetalt 1000 Kr. 3. Hvis Bech-Olsen ikke overvinder sin Modstander (og Kampen altsaa forbliver uafgjort), faar Norbeck straks udbetalt 500 Kr. 4. Norbeck skal under ingen Omstændigheder betale noget. Bedre Betingelser kan Norbeck neppe ønske sig.

— Godt Fiskeri er der i dette Efteraar for Fiskerne i Kattegat. Veiret har i den senere Tid ogsaa været særdeles gunstigt for Fiskeri, hvilket har havt tilfølge, at næsten alle de i Grenaa Havn liggende Fiskefartøier hver Dag har været paa Fiskeri og er komne hjem med god Fangst, hovedsagelig bestaaende af Rødspætter. Fisken sælges til de stedlige Fiskehandlere, som sender Størstedelen af den til Tyskland, hvor de danske Rødspætter staar i høi Kurs. — Andre Fiskere seiler til Kjøbenhavn med deres Fangst, som de som Regel faar afsat til gode Priser, og det er ikke enestaaende, at en Fisker efter en saadan Reise kommer hjem flere hundrede Kroner rigere, end da han seilede ud. Man kan kun glæde sig over, at Fiskerne iaar er mere heldige end sædvanlig — mangen Gang maa de i Dage, Uger, ja Maaneder gaa forgjæves og vente paa gunstigt Veir, og det er da ikke saa sjeldent, at de faar Besøg af Smalhans.

Alle og enhver siger det.

Cascarets Candy Cathartic, Tidsalderens mest vidunderlige medicinske Opdagelse, har en behagelig og oplivende Smag, virker mildt og sikkert paa Nyrerne, Leveren og Indvoldene, renser hele Systemet, afværger Forkjølelse, helbreder Hovedpine, Feber, Forstoppelse og Galdesyge. Kjøb og forsøg en Æske C. C. C. idag; 10, 20, 50 Cents. Sælges og garanteres at helbrede af alle Apothekere.

Et stort Udvalg af PARFUMERIER erholdes til billige Priser paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tac. Ave., Cor. 11th St.

En forsvunden Mand.

I en af Norges Vestlandsbyer hændte det for 17 Aar siden, at en Mand pludselig forsvandt. Han var Familjefader, sad i gode Kaar og havde 6 Børn fra 12 til 1 Aar gamle. Et af Børnene, en Gut paa 12 Aar, forsvandt sammen med Faderen, og man fik siden vide, at begge var reist til Amerika.

For 10 Aar siden gik der Rygter om, at Manden var set i Kristiania; men Sagen blev ikke nærmere undersøgt.

Nu er han dukket op igjen under ganske særegne Omstændigheder. En af hans Døtre, som er gift nordpaa, kom forleden paa Besøg til Kristiania og fik en Dag høre, at Faderen skulde være i Byen og bo etsteds paa Frognerjordet. Datteren begyndte straks at gaa paa Jagt efter Faderen; hun gik fra Hus til Hus ude ved Frognerjordet, og tilslut fandt hun sin Far — oppe paa en Kvist, hvor han boede sammen med en Kvinde. Under det triste Møde, som fandt Sted mellem Far og Datter, fortalte Faderen, at han var gift med den Kvinde, som boede hos ham; men dette har siden vist sig at være Usandhed.

Den eiendommelige Historie er meldt til Politiet, som for Tiden anstiller de ihærdigste Undersøgelser. Men det kan blive vanskeligt nok — for Manden er nemlig atter forsvunden.

Det siger sig selv, at Manden har gaaet under falsk Navn.

Gutten, som han tog med sig til Amerika, har man ikke hørt noget til.

En Nytaarsgave udraabt.

Hostetter's Mavebitters umaalelige Popularitet skyldes mere end et Tredjedel Aarhundredes Vækst. Ligesom forhen vil det nye Aar blive hilset ved Fremkomsten af en ny Almanak, der omhandler Beskaffenheden, Brugen og Virkningen af denne verdensberømte Medicin. Almanaken er vel værd Gjennemlæsning. Absolut Nøiagtighed i de astronomiske Beregninger og Kalender vil, ligesom før, blive værdifulde Eiendommeligheder, medens Læsestoffet vil indbefatte Statistik, Vittigheder og lærerig Underretning, ledsaget af ypperlig udførte Illustrationer. Almanaken udgives af Forlags-Departementet af The Hostetter Company i Pittsburgh og vil blive trykt paa Engelsk, Tysk, Fransk, Welsk, Norsk, Svensk, Hollandsk, Bøhmisk og Spansk. Den kan erholdes gratis hos alle Apothekere og Landhandlere.

Det rene Flag.

Et Stavangerskib i Archangel, fortælles der, blev for en Tid siden af den derværende Konsul nægtet Udexpedition, fordi vedkommende Fartøi førte rent Flag. Spørgsmaalet hvorvidt Konsulen har noget at gjøre med at ind- eller udexpedere Fartøier, mener Gunnar Knudsen i *Dagbladet*, er saapas aktuelt, at denne Sag bør undersøges og Resultatet deraf meddeles Almenheden. Der er nu mange Skibe, som seiler under rent Flag, og G. K. tror neppe nogen menneskelig Authoritet kan hindre dem deri. Det hedder i Resolution af 20de Juni 1844, der bestemmer det nugjældende unionsmærkede Handelsflag: „og bør svenske og norske Handelsfartøier, for i udenlandsk Havn at kunne erholde Beskyttelse og Bistand af hans kgl. Majestæts Gesandtskaber og Handelsagenter fra og med næste Aars Begyndelse anlægge dette nye Flag". Som bekjendt, fortsætter G. K., er det meget sjeldent norske Skibsførere har andet at gjøre paa Konsulatkontoret end at betale Konsulatafgiften, og dette henregnes jo ikke til „Beskyttelse og Bistand". For at faa en Mand mønstret af eller paa behøver vel ikke en norsk Skibskaptein at heise Flag. De Tilfælde, da et Skib maatte tiltrænge Konsulens „Beskyttelse og Bistand", vil saaledes kun blive under revolutionære Forhold eller Krig.

Et ærligt Tilbud.

Hr. Redaktør! Vær saa venlig at lade Deres Læsere vide, at hvis de skriver til mig i Fortrolighed og vedlægger Frimærker for Besvarelse, da skal jeg gladeligt fortælle dem i forseglet Brev, uden Betaling, den Plan jeg fulgte, og hvorved jeg gjenvandt min Helbred og Manddomskraft efter i Aarevis at have lidt af Nervesvaghed, Tab af Sæd og Svaghed i Kjønsorganerne.

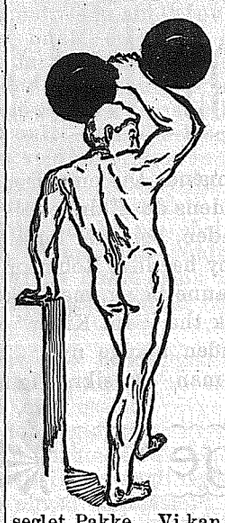
Jeg har ingen „Scheme" for at faa Penge fra Folk. Jeg har intet at sælge eller sende C. O. D., men er kun ængstelig om at gjøre andre, der muligens kunde lide af samme Sygdom, bekjendt med denne Plan for en sikker og permanent Kur. Adresse:

JAS. A. HARRIS,
Box 547, Delray, Mich.

Væn Deres Indvolde til Cascarets.

Candy Cathartic helbreder Forstoppelse for bestandig. 10c, 25c. Hvis C. C. C. feiler, vil Apothekeren tilbagebetale Pengene.

En underbar Medicin fri.



Sendes prompte til enhver Mand, der tiltrænger en virksom Nervestyrker.

Den giver fuldkommen Manddom til Enhver.

Den største Opdagelse gjort af det berømte

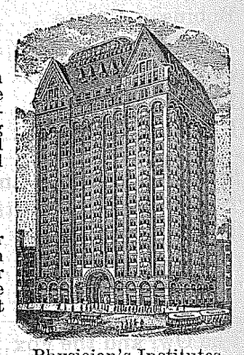
PHYSICIANS' INSTITUTE
CHICAGO, ILL.

Vi sender den med Fornøielse gratis til alle Mænd, der behøver den og vil skrive efter den.

Et stort Antal Mænd er for Tiden, bedrøveligt nok, i Behov af det rette Slags Lægemiddel for Behandling af Svagheder, der er egne for Mænd. Mange Tilfælde skriver sig fra Ungdomsubesindighed, andre igjen fra Udskeielser, medens mange Tilfælde har sin Aarsag i Overanstrængelse, Brydsomhed og almindelig Nervesvækkelse. Det gjør intet til Sagen, hvad Aarsagen er, Faktum bliver dog, at nødvendig medicinsk Behandling maa man øieblikkelig underkaste sig.

Skriv uopholdeligt og beskriv Deres Tilfælde, og vi vil tilberede en Behandling, der især passer for Dem, og sende Dem den absolut frit i en almindelig forseglet Pakke. Vi kan bibringe fuld Kraft, Udvikling og Spænstighed til enhver Del eller Organ i Legemet, stanse alle Udtømmelser og Tab og gjengive Dem fuldkommen Manddom. Feilslagenhed er umulig med vor Methode. Vi har Tusinder af Vidnesbyrd fra hele Verden over.

Læs hvad disse Patienter siger:



Physician's Institutes Hjem.

Blanchard, Wash., 28de Marts 1896.
Physicians' Institute, Chicago.
Mine Herrer: Jeg har nu næsten fuldendt Behandlingen og finde, at jeg er et ganske andet Menneske. Jeg kan ikke finde Ord stærke nok til Ros og til at udtrykke den dybe Taknemlighed, jeg føler. Deres Behandling er vidunderlig. Jeg er fuldstændig helbredet og takker Dem tusinde Gange. Skal gjøre alt, hvad jeg kan for Deres gode Gjerning, og maa Gud velsigne den. Deres med Agtelse C. E. P.

Lotex, La., 19de Juni 1896.
Physicians' Institute, Chicago.
Kjære Venner: Modtag min Tak for alt det Gode, De har gjort mod mig. Tabene er aldeles ophørt og Kraften igjen kommen tilbage. Jeg er fuldstændig frisk, bedre end jeg har været i 15 Aar. Jeg synes at være et nyt Menneske. Alle mine Venner siger, naar de møder mig: „Hvad har bevirket denne store Forandring? Aldrig set noget lignende".
For altid Deres Ven M. P. C.

Havana, N. D., 29de Januar 1895.
Physicians' Institute, Chicago.
Mine Herrer: Jeg ønsker at udtrykke min hjerteligste Tak for Resultatet af min Behandling. I de sidste to Uger jeg tog Deres Behandling var Forbedringen vidunderlig. Jeg har ikke havt nogen Udtømmelser eller andre Symptomer, siden jeg begyndte at tage Deres Medicin. Mine Venner er alle overraskede over Forbedringen i mit Udseende. Ønskende Dem Fremgang, forbliver jeg Deres med Agtelse

Hundreder af lignende Breve har vi paa vort Forretningskontor og alle er „bona fide" Udtryk fra Mænd, der har erholdt fuldkommen Helbredelse. Udsæt ikke med at skrive til os og husk, at vor Institution ikke alene er ansvarlig i enhver Henseende, men ogsaa den største medicinske Anstalt i Amerika som gjør Kjønssygdomme og nervøse Sygdomme til en Specialitet. Vedlæg 6 Cents for Postporto paa Medicinen, der altid er godt og almindelig forseglet.

PHYSICIANS' INSTITUTE, Masonic Temple, Dept. 75, Chicago, Ill.

DR. N. ROSENBERG CO.,

53 Dearborn St., Chicago, Ill.,

er **den eneste skandinaviske Lægeanstalt i Amerika,** som har gjort Behandling og Kur af **kroniske** og **private** Sygdomme til specielt Fag, og er istand til at tale og brevveksle med norske og danske Patienter **paa deres eget Sprog.**

Kroniske Sygdomme, saasom **Rheumatisme** og **Gigt, Brystsygdomme, Leversygdomme, Daarlig Fordøielse, Nervøs Svækkelse, Hovedpine, Søvnløshed, Urent Blod, Hjertelidelse, Udslet,** kort alle **Kroniske Sygdomme** samt **Kvindessygdomme** behandles med stort Held.

Private og Nervøse Sygdomme

foraarsagede af Ungdoms-Ubesindigheder, **unaturlige Vaner** med alle deres forfærdelige Følger, saasom **Slappelse, Tab af Livskraft, ufiksket til Forretning, Nyre- og Blæresygdomme, Svag Ryg, o. s. v.,** behandles hurtigt, omsorgsfuldt, billigt og **i dybeste Taushed** med sikre og ufeilbarlige Midler, **ukjendte af andre herværende Læger.** Undgaa **overterende Kvaksalvere** og deres Bøger, som kun er Bedrageri og Svindel, anlagt paa at trække Penge af godtroende Folk, og henvender Eder med fuld Tillid til os, som paa kort Tid og med usvigelig Sikkerhed, vil bringe Sundhed og Livskraft tilbage. Medicíner sendes overalt med stor Omsorg og **i dybeste Hemmelighed.**

Ungdommens Raadgiver,

en af os udgivet Bog paa 48 Sider, omhandler Livets Hemmeligheder, Ægteskabet, Forholdet mellem Mand og Kvinde, mange Slags Sygdomme og deres Følger, osv., og burde læses af enhver ung Mand. Sendes frit i **forseglet Omslag** til enhver, som paa et Postkort eller i Brev sender os sin Adresse.

Kontortid: Hverdage, 10-3; Helligdage 10-1. Konsultation fri. Breve kunne skrives med **fuld Tillid og Fortrolighed,** da Indholdet paa det strengeste holdes hemmeligt. Adresser

DR. N. ROSENBERG CO., - 53 Dearborn Street, B 216, CHICAGO, ILL.

Bryllup!

BRYLLUP!

Bryllup!

Staar De i Begreb med at gifte Dem?

Hvis saa, da kjøb Ringen hos

HART, THE JUVELER.

Vi laver dem paa Bestilling i hvilkensomhelst Størrelse, Bredde Vægt eller Facon.

1134 PACIFIC AVENUE, TACOMA.

Før Efter

Unge Mand Du kan blive fuldstændig helbredet for **$5.00**

Dr. Hall's Royal Tablets er den eneste paalidelige Medicin, som fuldstændig helbreder **Selvbesmittelse** og alle dennes forfærdelige Følger, som fødvanlig disse sig under følgende Symptomer: **Nervøsitet, organisk Svaghed, hæmmet Udvikling, unaturlige Kraftudtømmelser under Søvnen, Ulyst til Ægteskab, Aftyn** for Selskabslivet, **Tab** af Energi, **Tab** af Selvtillid, **Melankoli, daarlig Appetit, Aandssløvhed, Hjertebanken, Hovedpine, Susen for Ørene, daarlig Hukommelse, Søvnløshed, bleg Hud, Finner i Ansigtet samt Mathed og Smerter i forskjellige Dele af Kroppen,** — som, hvis de ikke helbredes, vil forårsage stor Elendighed, **Lungesvindsot og Vanvid. Svækket eller tabt Kjønskraft gives fuldstændigt tilbage ved denne Medicin.** Disse „Tabletter" er en fuldstændig original Medicin og ingen Patent Medicin, den sælges kun hos Fabrikanterne, **The Royal Tablet Co.** Den afviger fra andre **averterede Helbredelsesmidler** som Dag og Nat, er ingen Stimulant, som kun ophidser Blodet, Nerverne og Hjærnen, uden at bringe ny Kraft og frist Liv i det nedbrudte System, uden at bringe Sundhedens Roser tilbage paa de blege Kinder. **Forbausende er de Resultater, der er opnaaet, og utallige Vidnesbyrd fra Personer,** som ere helbredede, **foreligge.** Prisen er **$1.00 pr. Æske eller 6 Æsker for $5.00,** og sendes portofrit mod Indsendelse af Beløbet. Med hver Ordre paa 6 Æsker, efterfulgt af Beløbet, **sendes vor skriftlige Garanti for at Pengene tilbagesendes, om Medicinen ikke helbreder.** Skriv paa Norsk og skriv idag, thi Opfattelse er farlig. Skriv Eders Adresse tydelig og adresser: **THE ROYAL TABLET CO, Council Bluffs, Ia.**

KJØB DERES

Möbler, Tæpper, Rullegardiner, Draperier, Refrigeratorer

og tusinde andre Ting, som behøves i enhver Husholdning,

hos et paalideligt Firma, som altid sælger til billigst mulige Priser, giver Dem akkurat hvad De betaler for, garanterer at sælge Dem ligesaa gode Varer til ligesaa billige Priser som noget andet Firma i Staten, passer at De bliver tilfreds, giver Dem Tid til at betale, naar De anmoder derom, og anstrænger sig for behage Dem paa alle Maader for derved at sikre sig Deres Handel. Et Firma, som driver sin Forretning saaledes, er

HOLMES & BULL FURNITURE CO., 923-925 C St.

THE BONNEY DRUG STORE

(VIRGES & CO., EUROPÆISKE APOTHEKERE).

DET STØRSTE APOTHEK,
DET BILLIGSTE APOTHEK,
DET BEDSTE APOTHEK.

1142 PACIFIC AVENUE, - TACOMA, WASH.

SANFORD, STONE & FISHER COMPANY.

Præsidentens Budskab

har nu naaet en forventningsfuld Nation. Statsmænd, Diplomater og Borgere er allerede ifærd med at underkaste det en skarp Undersøgelse. Men medens de Ældre overveier Budskabet, hvad foretager da de Unge sig? Maaske diskuterer de om Manden, som har forfattet Budskabet Videbegjærlige Smaafyre vil maaske spørge, hvorvidt Mr. McKinley har læst Robinson Crusoe eller Rip Van Winkle. De kan være sikker paa, at han har havt alle saadanne Bøger, men ikke saa tiltrækkende som dem vi falbyder **idag.** Alle de gode gamle Bøger, fra „Jack the Giant Killer" og „Red Riding Hood" til „Rip Van Winkle" og „Old Dame Trot" er her og desuden mange nye. Eventyrbøger for de Smaa har aldrig før været saa vakkert udstyrede, hvorfor man bør sikre sig første Valg ved at komme idag.

Böger.

"A B C" Book on Linen Jack the Giant Killer Robiuson Crusoe Aladdin Robin Hood Forty Thieves Rip Van Winkle	**Til 5 Cents pr. Stk.**
Poor Robin. Dame Trot Tom Thumb. Butterfly Ball Three Little Crows Cinderella The House That Jack Built	**Til 7 Cents pr. Stk.**
Vhe Owl and the Fox Our Baby's "A B C" Santa Claus Aladdin Blue Beard Robinson Crusoe Heedless Harry Menagerie Three Kittens Circus Fun Jack the Giant Killer Home Primer	**Til 10 Cents pr. Stk.**
Three Bears. Three Kittens Mother Goose. Apple Pie Animal A B C Christmas Eve Say When Mother Goose Mother Hubbard Five Dittle Pigs House Jack Built Old Woman and Pig	**Til 12 Cents pr. Stk.**
Menagerie Three White Kittens Red Riding Hood Rip Van Winkle Three Christmas Boxes Yankee Doodle Animal Kingdom	**Til 17 Cents pr. Stk.**
"A B C" Great American Circus Hector the Dog Frisky the Squirrel Christmas Eve	**Til 23 Cents pr. Stk.**
Frogs and Mice. Apple Pie A B C. Animal A B C Red Riding Hood. Cinderella. House Jack Built Beauty and the Beast	**Til 25 Cents pr. Stk.**

Ethvert Barn i Tacoma, som vil sende et Brev til Santa Claus, kan bringe det til vor Butik. Vi har anbragt en Brevkasse i 1. Etage ved Indgangen til Elevatoren, hvor Santa vil faa sin Post. Prompt Overlevering garanteres.

Sanford, Stone & Fisher Co.

Oberst Danckwardt.

Tordenskjolds Modstander ved Marstrand.

Over Tordenskjolds Kiste staar der tre Navne: Dynekilen —Marstrand— Elfsborg. Der er en anden Mand, over hvis Grav, dersom den var til at finde, Navnet Marstrand kunde indrides om end med en anden Betydning, og det er over hans ulykkelige Modstander, Oberst Henrik Danckvardt. Graven blev gravet under Galgebakken, og hans hovedløse Legeme blev bogstaveligt talt kastet ned deri fulgt af Landsmænds Foragt og Modstanderes Haan, og end ikke der kunde Glemsel sprede sit Slør over ham. Saa ofte Tordenskjolds Bedrift fremstilles i Ord eller paa Billeder, maa den ulykkelige Kommandant i Marstrand frem og vise sit forskræmte og enfoldige Ansigt ved Vinduet, medens Tordenskjold staar udenfor og raaber: „Hvad Djævelen nøler I efter?"

I Tidsskriftet „Nord og Syd" har Axel Larsen nu taget sig for til en vis Grad at rense den halshuggede Kommandants Vaabenskjold, og i Larsens, paa sikre Kilder byggede Fremstilling, findes en Beretning om Danckwardts Henrettelse, der giver et Tidsbillede af storInteresse.

Efterat Danckwardt havde siddet i Arresten, lænket til en anselig Bombe med 4 Alen Jernkjæde, og stadig fastholdt, at han havde handlet som det sig en ærlig Krigsmand sømmer, foregik Henrettelsen den 27deSeptember 1719. Kammerkollegieprotokollen i Gøteborg meddeler derom følgende:

„Da Vagten paa Retterstedet var formeret, indfandt Skarpretter Wessmann sig ikke, men der spurgtes efter, som imidlertid kom løbende kort før Danckwardts Ankomst. Han maatte først søge efter Blokken, hvilken endelig blev gjenfunden; da var atter Øksen borte, som ikke straks igjen fandtes. Danckwardt havde derfor ligget længe med Hovedet paa Blokken inden han kom med Øksen og forrettede Executionen, som skete med 3 Hug, men Hovedet var dog ikke aldeles afhugget, men hængte endnu fast ved Kroppen. Siden skal ogsaa Graven være gjort for liden. Kisten maatte tages op igjen indtil Graven blev gjort større."

Skarpretteren blev nu stævnet til at afgive Forklaring, og gav følgende Fremstilling af, hvad der var passeret:

Han havde ikke troet, at Henrettelsen skulde foregaa saa tidligt om Morgenen —de Heste han havde leiet, var ikke mødt frem, og Øksen og Blokken havde han maattet hente i en Lade, hvor han havde gjemt dem i en Sæk.

De, der skulde tage Øksen ud af Sækken kunde ikke faa Baandene op, saa han maatte skjære dem over med sin Kniv. Siden forrettede han sin Tjeneste som en brav Karl, og huggede ved første Hug forsvarligt og rigtigt, saa at Hovedet faldt ned over Blokken, men det hængte dog ved noget af Huden; derfor huggede han endnu to hurtige Hug for at faa Huden af, men kunde ikke, fordi Øksen var blevet ødelagt ved det første Hug i Nakkebenet.

Han var ikke Skyld i, at Danckwardt havde ligget noget paa Blokken, inden Øksen blev færdig, da han ikke vidste, naar han blev lagt ned, men han troede der ved denne Exekution som sædvanligt skulde synges en Salme, hvilket ikke skete.

Hvad Graven angik mente han, at den var stor nok. Han havde taget Toug osv. med for at sætte Kisten ned, men det blev der sat andre til, og de bar sig saa konfust ad, at de væltede Kisten i Graven, saa Liget kom underst og Bunden opad, hvorfor Liget nødvendig maatte falde ud. Det gjorde ham mere ondt end nogen anden, i Særdeleshed da der Dagen forud var sendt ham to Dukater i Drikkepenge.

Spørgsmaalet, om han havde været drukken besvarede han meget diplomatisk kun med, at han efter Exekutionen var paa Kroen sammen med en Ven og drak en Kande Gl og for 4 Styver Brændevin.

Et uhyggeligere Endeligt end Danckwardts kan man næppe tænke sig. Medens den Ulykkelige med Hovedet paa Blokken venter det dræbende Hug, tumler den halvdrukne Bøddel og hans Hjælper med Sækken for at faa Øksen frem. Ikke en Salme blev der sunget, og Præsterne giver ikke saa nøie Agt paa Tildragelserne at de lægger Mærke til, hvorledes hans Pinsler unødvendig forlænges i Dødsstunden. End ikke i sinGrav under Galgebakken kom han ordentlig ned, men faldt ud af den væltede Kiste.

Og Forfatteren slutter:

„Selve KarlXII havde givet ham Vidnesbyrd som en tapper Soldat. Han kunde været flygtet til Danmark, men foretrak godvilligt at møde for sit Fædrelands Domstol i Tillid til at have gjort sin Pligt, da han forladt og forraadt af den fremmede Garnison foretrak en hæderlig Kapitulation fremfor at tyske Soldater uden Akkord aabnede Fæstningsportene forFjenden. Fortjente Oberst Henrik Danckwardt den Skam og Spe, der er overgaaet hans Navn og den haarde Død han maatte lide, eller gik det der som saa ofte under lignende Forhold: den offenlige Mening krævede et Sonoffer for hele Elendigheden ved Forsvaret af Bohus Læn, og Henrik blev Offeret.

Fra Everett.

Her lider man ei af Vandmaegel. For de sidste to Uger har voldsomme og næsten uophørlige Regnskyl fyldt Elve og Bække, Gader og Stræder, saa det er Vand, Vand overalt. Og i alt dette Vand og Søle fandt Byvalget Sted i Tirsdags med Republikanerne som Seirherrer. Af hele Citizens Ticket blev kun en Mand valgt, nemlig Mr. Smyth for City Clerk. Hvad der kan nævnes som en Mærkværdighed er, at for første Gang i Everetts Historie er en Skandinav bleven valgt til Embede, idet vor Landsmand, N. A. Olsen, valgtes til Medlem af Byraadet. Hidtil har dette aldrig lykkedes en Skandinav, endskjøndt der ved hvert eneste Valg har været opstillet skandinaviske Kandidater.

I Stormen Nat til Tirsdag nedblæste en Kirkebygning, der var under Opførsel.

I forrige Uge dannedes hersteds en Forening kaldet „Nordens Sønner" med de følgende Embedsmænd; Gus Hanson, J.A. Jensen, M. Helgesen og A. Hedlund. Denne Forening vil holde regelmæssige Møder hver Onsdag Aften.

T. T. Engers Hus var nær blevet et Rov for Flammerne i forrigeUge. Hans lille treaarige Datter, der opholdt sig i et af Soveværelserne i 2den Etage, havde faaet Fat paa Fyrstikker og antændt nogle Aviser; den opblussende Flamme skræmte hende, og med sin Barneforstand ræsoneredehun,at hvis hun kunde faa Ilden bortgjemt, saa var Alt i Orden igjen. Hun havde derfor kastet de brændende Aviser under en Sopha, der saaledes sattes i Brand. Herfra spredte Ilden sig videre rundt i Værelset. Heldigvis drev Røgen den Lille fra Værelset, da hun ellers sandsynligvis vilde været omkommet.—Ilden blev opdaget før nogen større Skade paa Huset var anrettet, men en hel Del af Mrs. Engers Klæder opbrandt.

Miss Maggie Haggen, der i længere Tid har været Organist ved den norske Methodistkirke hersteds, blev Mandags Aften overrasket af sine mange Venner med et „Surprise Party. R.

Klondike Færden.

Høit imod Nord i Leding drager
En Skare af Mænd fuld af Haab og Iver.
I Stormgang drager de vilde Skarer.
De frygter ei Farer, for Intet viger;
Det gaar over Hav over Elv over Hei,
Over Fjeld og Dal, de ænser det ei.
Raabet gjenlyder rundt hele Verden
Hør hvilket Gny: Det er Klondike-Færden.

Snekongen, barsk fra Arilds Tid,
Hersker paa Polens Ismarker øde.
Sender sin iskolde Hilsen did,
Drager de stormende Skarer imøde.
Snestormen hyler, Is spærrer Vei,
Gjennem Pas, over Fjeld, det standser dem ei.
Spørgsmaalet lyder rundt hele Verden:
Kan de naa frem paa Klondike-Færden?

Ravnen løfter sit hæse Skrig,
Ulveflokken i Fje det hyler,
Mange hundrede Hestes Lig,
Skovens Udyr til Fest indbyder,
Mænd af Mathed segne paa Vei
Syge og trætte, men agter det ei.
Livet er haardt i Iskongens Verden,
Huh! det er koldt paa Klondike-Færden.

Nordens Vinternat, klar som Dag,
Storartet skjøn, dog saa kold, saa øde,
Skinner paa tusende Teltes Tag
Fulde af Guld, men uden Føde,
Nordlysets sitrende Straaleglands,
Kaster Skygger paa frosne Verden —
Fletter en viftende Laurbærkrans
Høit over Skaren paa Klondike-Færden.

Moders Stolthed og Faders Haab,
Har sig sluttet til Leding Toget.
Brudgommen fra igaar, paa Tog,
Drager trods Brudens bitre Taarer.
Hunger og Kulde, Møie og Savn,
Regnes for intet; fra hele Verden
Drager mod Nornpols golde Strand,
Mænd, som vil med paa Klondike-Færden.

Ikke for Guld til eget Brug,
Drog de alle for Ishavs Kyster,
For Viv og Børn, for ventende Brud,
For Far og Mor, for Bror eller Søster,
Guldet er godt i fattige Hjem;
Guld mener Hygge og Glæde for dem.
Lad os dem ønske, med Resten af Verden.
Lykkelig Reise paa Klondike-Færden,

W.

EVERETT, Nov. 1897.

Godt Udseende.

Godt Udseende er virkelig mere end overfladisk, idet det udelukkende beror paa Livsorganernes sunde Tilstand. Hvis Leveren er uvirksom, har De et biliøst Udseende; hvis Deres Mave er daarlig, har De et dyspeptisk Udseende; hvis Deres Nyrer er angrebne, har De et forpint Udseende. Sikker Dem Sundhed og De vil komme til at se godt ud. „Electric Bitters" er et godt Lægemiddel og en ypperlig Tonic. Virker direkte paa Maven, Leveren og Nyrerne. Renser Blodet, kurerer Filipenser, Bylder og Blegner og giver en god Ansigtsfarve. Enhver Flaske garanteres. Sælges hos Stewart & Holmes Drug Co. 50 Cents pr. Flaske.

Forstoppelse helbredes for bestandig

Tag Cascarets Candy Cathartic. 10c eller 25c. Hvis C. C. C. undlader at helbrede, vil Apothekeren tilbagebetale Pengene.

Great Western Box Mfg. Co.,
Tacoma, Wash.
Alle Slags Kasser.
Boxer for Frugt billigst og bedst fra vor Fabrik.

948-950 Pacific Ave.

948-950 Pacific Ave.

RhodesBros.

948-950 Pacific Avenue.

Störste Lager af

Jule-Presenter.

Priserne er absolut de laveste, idet Firmaet har anstrængt sig til det yderste for at imødekomme ethvert rimeligt Forlangende. Det vil derfor betale sig at handle med dette Firma.

LEGETØI AF ALLE SLAGS.

Til Kirker eller Foreninger gives særskilt Rabat paa Juletræspynt.

RHODES BROS., 948-950 Pacific Ave.

Yukon-Puget Sound
Transportation and Trading Company, Ltd.

sælger nu fuldt Udstyr
tilstrækkeligt for en Mand for et Aar samt første Klasses Billet fra Tacoma til Dawson City for

500.00

For Betingelser kan man henvende sig til Sekretæren

107-109 South 9th Street,
TACOMA, WASH.

DEN SKANDINAVISKE
KOLONIAL- OG FEDEVARE-FORRETNING.

Til Julen haves et stort Udvalg af
NØDDER, FRUGTER, SUKKERTØI, RISENGRYN FOR JULEGRØDEN, MANDLER AT HAVE I GRØDEN. SPEGESILD, DELIKATESSER.

Jeg sælger mange Varer fordi mine Priser er tilfredsstillende, og det lønner sig Umagen at kjøbe fra min Forretning, hvor reel Behandling, prompt Ekspedition og billige Priser paa alle Varer erholdes til enhver Tid. Jeg ønsker og anstrænger mig for at faa Kunder blandt Skandinaverne.

C. EBERT, 1338 Pac. Ave.

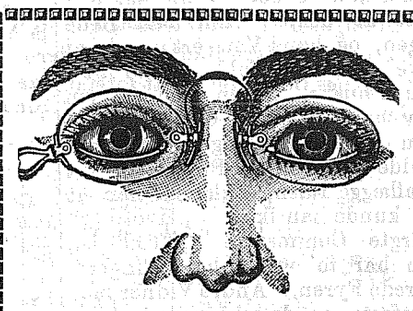
Jule-Presenter
og hvad man bör udsöge.

Vi foreslaar Sko og Tøfler som Presenter, der mere end noget andet vil blive sat Pris paa af Gamle og Unge.

Herre-Tøfler, $1.50, $1.25, $1.00, 75c og 65c; smukt Parti.
Dame-Tøfler, $1.50, $1.25, $1.00, 75c og 50c; meget smukke.
Herre- og Damesko for fugt gt Veir samt fine Sko behøves altid.
Skole-Sko samt fine Sko for Børn er blandt nødvendige Ting.

Kjøb hos os. Erhold en nydelig Kalender frit samt Kuponer paa Billedet „Birth of the American Flag", der gives frit, naar Deres Indkjøb beløber sig til $10.00.

McDONALD SHOE CO.
Cor. 13th St. & Pacific Avenue.



Skandinavisk
Uhrmager, Juveler & Optiker.

Hvis De behøver et Lommeuhr, Stueuhr eller Sølvtøi, Juveler, Briller o. l., saa husk, at Stedet for det største Udvalg til de billigste Priser er hos

Edward I. Salmson,
930 Pacific Avenue.
SPECIALITET: Reparation af GAMLELANDS UHRE.

Gaa til FRISCH BROS., Seattles skand. Guldsmede, for Uhre, Diamanter, Sölv- og Guldsmykker. Reparation af fine Uhre en Specialitet. 720 FRONT ST., SEATTLE.

TACOMA-NYHEDER.

Gudstjenester.

I følgende norske og danske Kirker afholdes Gudstjeneste hver Søndag:

Vor Frelsers Kirke.....Pastor Sperati.
Ebenezer Kirken .....Pastor Ellestad
Engelsk luth. Kirke.....Pastor Anda.
Metodistkirken.....Pastor Hansen.
Baptistkirken.....Pastor Johnson.

Aftengudstjeneste afholdes i Ebenezer Kirken, den engelsk luth. Kirke, Metodistkirken, Baptistkirken og Vor Frelsers Kirke.

Mrs. Barlows Sag mod Peter Olsen blev afvist, fordi Klagerinden ikke indfandt sig i Retten.

Det største Assortement af Bøsser og Sportsartikler i Kimball's Gunstore, Hjørnet af 13. St. og Pac. Ave.

CAVENDER-FOWLER INSURANCE AGENCY, 201 and 202 Merchants Bldg. Telephone Red 1291.

Fra Fort Wrangel, Alaska, har vi modtaget en Postanvisning paa $1.00, uden at Afsenderens Navn opgives.

CENTRAL DRUGSTORE's *Emulsion of Cod Liver Oil* er et udmerket Middel for Hoste, Bronchitis og Tæring.

Fotograf Aaberg blev Lørdag Aften behagelig overrasket, idet en hel Del af hans Venner indfandt sig i hans Hjem og overrakte ham og hans Hustru en smuk Sofa.

Norsk Uhrmager.

L. O. Hulberg, Cor. 11th & E Sts., udfører god og solid Reparation af Uhre. Forsøg ham. Alle velkomne.

Forhør er optaget i John Hammerbergs Sag mod St. Paul & Tacoma Lumber Co. Hammerberg paastaar, at hans Knæ blev saa beskadiget under hans Arbeide i Sagmøllen, at han ikke kan bruge det. Han forlanger $2000 i Skadeserstatning.

Our Own Headache Wafers er det bedste Middel i Brug for Hovedpine og Neuralgia; erholdes paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tacoma Ave. Cor. 11th St.

Kapt. C. J. Fosen, Fører af Dampskibet *Newsboy* af San Francisco, har denne Uge besøgt Tacoma for at hente sin Broder, Ben Fosen, til sit Hjem i Oakland, Cal. Kapt. Fosen havde hørt, at hans Broder var meget syg og hans ene Ben amputeret; han strøg derfor straks til Tacoma og blev glædelig overrasket ved at finde sin Broder noksaa rask og med begge Ben i god Behold. Kapteinen, der er en stor, stout Mand, er en af de mange norske Sømænd her paa Kysten, som har arbeidet sig op til en god Stilling. Som Nyhed fra Oakland meddelte han, at de fleste norske Sømænd i Oakland havde subskriberet ca. 7—800 Dollars til Opførelse af en engelsk-luthersk Kirke, der skal betjenes af Pastor Stensrud.

Kvinden, Manden og Pillen.

Hun var en god Kvinde. Han elskede hende. Hun var hans Kone. Kagen var god; hun lavede den; han spiste den. Men Kagen bekom ham ilde og han blev ildesindet mod Konen. Nu tager han en Pille efter Kagen og er lykkelig. Og hans Kone er det samme. Pillen, han tager, er **Ayer's.**

Moral: Undgaa Dyspepsia ved Brugen af

Ayer's Afførende Piller.

Mrs. Tom Wall har modtaget Brev fra sin Mand i Dawson City; han meddeler, at han tjener $15 pr. Dag som Tømmermand og forøvrigt befinder sig vel.

Kjøb en nyttig Julepresent hos Ellis H. Gross Co., 944 Pacific Ave. Mr. Hugo Ohlin er der for den skandinaviske Forretning.

J. M. Arntson, norsk Advokat og Notary Public, 212—213 National Bank of Commerce Building, Tacoma, Wash.

Dampskibet *Lakme*, Kapt. Andersen, indtager Trælast ved St. Paul & Tacoma Lumber Co's Brygge for San Pedro. Skibet skal i Begyndelsen af Januar til Dutch Harbor, Alaska.

Smør og Æg til en gros Priser. Sælger direkte til Forbrugerne. Ønsker De at spare Penge, saa kom og bliv overbevist. COW BUTTER STORE, Hjørnet af Pacific Avenue og Jefferson Ave.

Dersom De ikke faar Tid til at reise hjem til Jul, saa giv Dem ialfald Tid til at skrive et Brev til de Gamle derhjemme. Glem da ikke at sende med som Julegave en 5- eller 10-Kroneseddel. Den kan kjøbes i Scandinavian-American Bank.

Mr. Torbjørn Larsen er netop kommet tilbage fra Anaconda, Montana, for til Vaaren at drage til Klondike, hvor han agter at oprette en Forretning. Han bringer bare gode Nyheder fra den norske Koloni i Anaconda.

Det er ofte et Mysterium, hvorledes man har faaet en Forkjølelse. Faktum er forresten, at naar Blodet er daarligt og Systemet svagt, bliver man let modtagelig for Sygdom. Naar Appetiten eller Styrken svigter, burde Ayer's Sarsaparilla tages uden Ophold.

Allerede siden Præsidentvalget har der været Tale om at flytte Posthuset fra Wallace Block til Gross Block, da den er mere centralt beliggende. Imidlertid blev der intet af Flytningen den Gang. Rygtet vil nu have det til, at det skal ske straks efter Nytaar.

Look out for the dog-catcher!!! Han vil tage dig, hvis du ikke lader dig klippe og barbere i California Barber Shop, 120 So. 12th Street (nær Pacific Ave.) Første Klasses Betjening. *Carl Leig & A. Molin.*

Sundhedssalt er det bedste Middel for alle Sygdomme, som kommer fra en daarlig Fordøielse, saasom kroniske Lever- og Mavesygdomme, Mavekatarrh, Syredannelse i Maven, Modersyge, Kongestioner osv.; erholdes for 25 Cents pr. Pakke paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tacoma Ave., Cor. 11th St.

Professor Laurence Grønlund og Hustru aflagde os forleden Dag en Visit. Professoren arbeider atter paa en ny Bog om Statsøkonomi, som vil udkomme ved Juletider. Mr. Grønlund var vel tilfreds med, at han ikke havde paataget sig videre Arbeide med den paatænkte Deb'ske sociale Koloni.

75 Acres *Waterfront* ved Pickering Passage, Mason County. 6 Acres fuldstændig ryddet; omkring 100 Frugttræer; 1½ Etages Vaaningshus; god Brød. Godt Tømmer, Ceder og Furu. Dampbaad til Tacoma 3 Gange om Ugen. Udmærket Fiskegrund. Postkontor og Skolehus ¼ Mil fra Farmen. Sælgeren vil til Klondike, hvorfor Prisen kun er sat til $550 kontant.

Sheriff Mills har befalet flere Familjer, som bor oppe paa Negertrakten, at flytte derfra, idet Landet nu har en Eiermand. Sheriffens Udsendinge fik ikke nogen pen Modtagelse af Traktens Beboere, da de overbragte Budet. Imidlertid synes Beboerne nu at forstaa, at de gjør klogest i at flytte, hvor nødig de end vil. — Dette gjælder dog ikke hele Trakten. Pierce County vil nemlig forsøge at faa Fingre i en Del, og derom vil der nu blive Proces.

Kom! Kom! Kom! „The Band of Helpers" af den skandinaviske Baptistkirke afholder sin aarlige Fest og Basar i Walhalla Hall, 13de St. og Tacoma Ave., Lørdag Aften den 11. December. Gjenstande passende for Julepresenter vil blive solgt. Godt Program og Forfriskninger. En Present er lovet til enhver, som kommer og betaler en Indtrædelsesafgift af kun 10 Cents. Alle velkomne.

Under Lægebehandling i 23 Aar.

Led alt, hvad et Menneske kan lide af Dyspepsia.

Alle Medicíner feilede, undtagen en.

Dersom nogen for 23 Aar siden kunde have fortalt denne Mand, hvad han her fortæller Dem, hvor forstjellig vilde ikke disse Aar have været!

Og dog, hvor mange saadanne Aar for hvor mange Tusinder kan ikke denne Mands Erfaringer spare.

Han gav os dette Brev, siger han, saa at hvad han led kan tjene til at frelse Tusinder andre fra de samme Lidelser.

Hans Navn er J. H. Gates, i Tyrone, Pa., og hans Brev lyder i Korthed som følger:

„I 23 Aar led jeg alt, hvad et Menneske kan lide af Dyspepsia. Jeg forsøgte forstjellige Læger og brugte mange Slags Medicíner, men fandt kun midlertidig Lindring, indtil jeg tog tre Flasker af Dr. Shoops Gjenopretter (Restorative). Jeg har nu hyperlig Madlyst og sover godt, samt føler mig forfrisket naar jeg staar op. Jeg kunde ikke gjøre det i flere Aar. Det er den bedste Medicin, jeg nogensinde har taget, thi den helbredede mig."

Den midlertidige Lindring, som han nævner, stammede fra Medicíner, tillavede af Pepsin og Vismut.

Dette er to Elementer, som findes i Naturens Fordøielsesvædske.

Han forsøgte at erstatte dem; men det er blot kunstig Fordøielse. Saadanne Medicíner maa tages efter hvert Maaltid og bestandig.

Dr. Shoops Gjenopretter (Restorative) gjør Mavenervetrlerne stærke—stærke nok til at yde den nødvendige Vædske og vedblive at yde den. Den gjør det ved at gjenoplive de Nerver, som driver disse Kjertler.

Nervemedicíner kurerer de Nerver, som vi føler og handler med.

Mavenerverne tilhører et særskilt System. Vi kontrollerer de andre Nerver, men ikke disse.

Dr. Shoops Gjenopretter er den eneste Medicin, som noget Menneske har tillavet for disse indre Livsnerver.

Den kurerer ikke hurtig, saadan som Pepsin synes at gjøre, men den helbreder for bestandig.

Skriv efter Dr. Shoops Bog, som meddeler en Leveårs Erfaringer i Dyspepsia. Den sendes frit.

Dr. Shoops Gjenopretter (Restorative) koster $1.00 pr. Flaske hos Apothekere, eller fragtfrit pr. Express. Sex Flasker $5.00. Adresse:

Dr. Shoop, 661 2nd Street H, Racine, Wis.

Jeg er Agent for

TIDENDE, Nordlyset, Ugebladet, Skandinavisk Farmer-Journal, Amerika, Den Christelige Talsmand, Folkevennen, Reform, Svenska Kuriren, Vestkusten, Westra-Posten, Hemlandet, Nordstjernan og det i Kristiania, Norge, udgivne illustrerede Blad Folkebladet.

Tager Abonnement paa alle skandinaviske Aviser og Bøger.

Send efter mit Cirkulære, der faaes frit og er af stor Betydning for enhver.

JOHN BLAAUW,
OREGON STAATS ZEITUNG'S Office,
171½ Second St., Portland, Or.

Edv. Isaksen.

Eneste norske Uhrmager i Byen.
1106—11th Street
(samme Butik som Andrew Johnsons).
GAMLELANDSUHRE
repareres til meget rimelige Priser.

CHAS. G. HAMELIN,

Praktisk Uhrmager og Juveler.
Handler med
Uhre, Stueuhre, Sølv- og Plet-Varer,
Optiske Varer.
REPARATION AF UHRE.
1342 PACIFIC AVE.,
TACOMA, WASH.

Dr. W. E. Burkhart,

Tandlæge.
930 PACIFIC AVENUE, TACOMA, WN.
TELEFON: 792.

Dr. John Svendsgaard,

NORSK LÆGE.
Juneau, Alaska.

Dr. J. L. Rynning,

Norsk Læge.
French Building, Cor. 13th & Pacific Ave.
(over London & San Francisco Bank),
Tacoma, Wash.
Kontortid 2—4 og 7—8 Em. Søndag 2—3 Em.
Telefon Black 1391.

C. QUEVLI,

Norsk Doktor.
Kontortid 11-12, 2-4, 7-8. Søndag 12—1.
1101½ Tacoma Ave. * Telefon 141 Red

DR. C. P. BALABANOFF,

1102½ Tacoma Ave.
Kontor: Rooms 2 og 3. Residens i samme Bygning.
Kontortid 8—10 Fm., 12—4 Em., 7—10 Aften
TELEFON Red 153.

Jul i det gamle Land.

Skal De tilbringe Julen hos de Gamle i det gamle Land,

glem da ikke,

at nu er det just den Tid, da De uden Ophold bør begynde at gjøre Dem færdig til Reisen, hvis De skal komme hjem til Julehøitiden.

Kom ihu,

at vi er Agenter for alle Linjer, og derfor kan vi til enhver Tid sælge Dem de billigste Billetter med hvilkensomhelst Linje.

For Oplysninger skriv til

Scandinavian-American Bank,
Berlin Building, Tacoma, Wash.

Metropolitan Savings Bank

Sparebank
(Inkorporeret 1887.)
I Tacoma Theater Bygning, Hjørnet af 9th og C Streets.
Aaben fra Kl. 10 Form. til 3 Eftm.
Indbetalt Kapital.....$200,000
(Forøget fra $100,000).

P. V. Caesar.....President
T. W. Enos.....Vice-President
Ole B. Selvig.....Cashier
J. H. Vanderbilt.....Assistent Cashier

DIREKTØRER:
Dommer T. L. Stiles, C. W. Griggs, I. W. Anderson, G. L. Holmes, Theo. Hosmer George P. Eaton, P. V. Caesar, T. W. Enos J. H. Vanderbilt.

5 pCt. Rente.

Renterne udbetales halvaarlig, 1. Januar og 1. Juli.
Penge udlaanes paa længere Tid samt paa maanedlige Betalingsvilkaar.
Anvisninger paa alle Steder i Europa.
De skandinaviske og det tyske Sprog tales.

For Julepresenter

Washburn
Mandoliner, Gitarer og Banjos
Alt til meget rimelige Priser.
Den eneste Musikforretning i Byen, der følger med Tiden og har stort Lager af al Slags Musik for alle Slags moderne Instrumenter.

A. A. Tayler,

910 C St., Tacoma.

10,000 Kroner

i 5- og 10-Kronesedler just ankommet og er tilsalgs i
Scandinavian-American Bank.

GITARER

forarbeides i Tacoma.
Hvert Instrument garanteres i enhver Henseende. Passende for Julepresenter. Priserne meget moderate. Alle Slags Reparationer udføres.
John A. Hagberg,
713 South 11th Street.

Amerikas største Forretning
med
Norske og Danske Bøger
Illustreret Katalog frit
JOHN ANDERSON PUBLISHING CO.
CHICAGO

PROVIDENCE FUR COMPANY,

49 Westminster St., Providence, R. I.,
ønsker al Slags utilberedt Pelsværk, Skind. Ginseng, Seneca etc. Høieste Priser garanteres. Omhyggelig Udvælgelse, høflig Behandling, øieblikkelig Remisse. Mærkelapper, Reb leveres frit. Skriv efter nyeste Prislister.

TRUNK FACTORY.—Reisekufferter, Haandkufferter, Væsker og Plaidremmer. Priserne i Forhold til Tiderne. Fabrik og Handelslokale: 115 South Ninth Street.

25 Cents pr. Maaned for alle Bøger man kan læse i
WASHINGTON NEWS CO.
CIRCULATING LIBRARY,
1203 Pacific Avenue.

Wanted—An Idea Who can think of some simple thing to patent? Protect your ideas; they may bring you wealth. Write JOHN WEDDERBURN & CO., Patent Attorneys, Washington, D. C., for their $1,800 prize offer and list of two hundred inventions wanted.

Nye Julepresenter.

NYE BØRNE DRAGTER $1.50 til $4.50.
NYE HERRE OVERFRAKKER $9.00 til $15.00.
NYE GUTTE-MACKINTOSHES til $4.00.
NYE BUKSESELER, 25c, 50c, 75c, $1.00.
NYE SLIPS, 25c til $1.00.
STORT LAGER AF BRIAR-PIBER, 25c til $1.50.
STORT LAGER AF HERRESTRØMPER, 25c til 50c.
Stort Lager af NYTTIGE PRESENTER for Mænd og Gutter.
HOVEDKVARTER FOR ALASKA-KLÆDER.

DICKSON BROS. 1120-1122 Pacific Ave.

Det store Salg af Confect

fortsættes indtil efter Jul.

SUKKERVARER ATTER NEDSAT.
Vi maa skaffe vore Arbeidere Sysselsættelse.
Al Slags Confect, Juletræspynt, Julekager, Julebrød.

VORT BAGERI-DEPARTEMENT
er tidssvarende, og De kan finde alt til Bagværk henhørende paa vore Diske, eller vi vil lave det for Dem paa Bestilling.

Ice Cream, enhver Slags, lavet af ægte Fløde og fremstillet ved elektrisk Kraft; leveres over hele Byen.

M. E. WEIX CO., 946 Pacific Ave.

Holmes & Bull Furniture Co.

923—925 C Street.

Populäre Priser for smukke Möbler.

Den tiltagende Omsætning
afgiver daglig Bevis for, at Publikum kommer her og udvælger Møbler for Helligdagene. Vi fortjener saadan tiltagende Opmuntring.
Vi har et saa udsøgt og mangeartet Udvalg af Møbler, at en akkurat Beskrivelse er næsten umulig.

ROSENTRÆ,	BIRDSEYE MAPLE,
VALNØD,	MAHOGNI,
EG,	ASK,
IBENHOLT,	Etc., Etc.

— det fineste Træ fra Afrikas Indre, fra Brasiliens Skove, Tektræ fra Korea — omdannet til Mesterværker.
Alligevel er **Prisen** ikke høiere, ofte ikke saa høi som Prisen paa Møbler af simpel Kvalitet.
Se vore Soveposer førend De kjøber andetsteds.

THE PIONEER JUVELER.

Passende for Julepresenter har jeg det smukkeste Udvalg af
RINGE, FORLOVELSESRINGE, BROSCHER, GULD- OG SØLV-UHRE, SØLV-THESKEER, KNIVE, GAFLER, TAFFEL-UHRE, STUEUHRE, ALARMKLOKKER.
Alt hvad der kjøbes i min Forretning garanteres at være, hvad det udgives for.

FRANZ MAHNCKE,

1126 PACIFIC AVENUE.

Andrew Johnson.

Skandinavisk Sko-Forretning.
1106—11th St., nær K St.
Skolesko, Dame-Kalveskindssko.
Man bør ubetinget undersøge mine Priser, før man kjøber andetsteds. Jeg har smaa Udgifter, arbeider selv og kan og vil sælge billigere end nogen anden her i Byen.
Reparationer udføres til meget rimelige Priser.
Huder og Skind kjøbes til Dagens høieste Priser.

ELLIS H. GROSS COMPANY, Tacoma, Wash.

Vælg en nyttig Julepresent,
saasom en passende ny Klædning, en ny Overfrakke, en Hat, Paraply, Gutteklæder eller Underklæder.
944 Pacific Avenue (ligeoverfor Hotel Chilberg).